

# کبریتِ احمدیہ

ان

حضرت محبوب سبحانی الشیخ سید عبدالقادر جیلانی  
مع جامع ترجمہ و ضروری تواشی و فط نوٹ

مُسرَّابہ

## تَرْیَاکِ اَکْبَرِہ

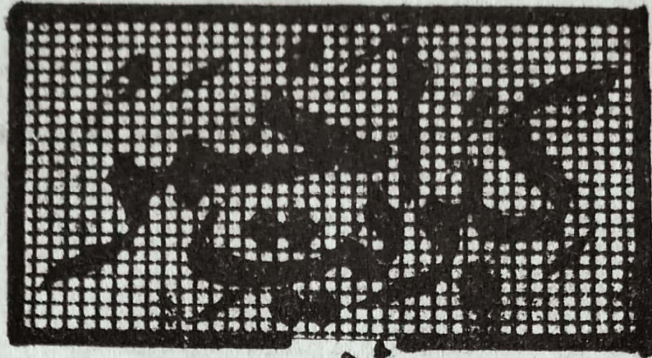
بنیاد مولانا سید محمد قاسم شاہ صاحب بخاری

(صدر انجمن تبلیغ الاسلام بمبئی و کشمیر و مہتمم اعلیٰ حنفی عربی کالج لوریاغ سرنگم)

## گلشنِ سلسلہ شریعت

مدینہ پوک سرنگم کشمیر





اَنَا

حضرت محبوب سبحانی الشیخ سید عبدالقادر الجیلانی

معه

جامع ترجمہ و ضروری حواشی و نوٹ

مُسنیٰ بہ

تَرْيَاقُ الْكَبِيرِ

مؤلف

جناب مولانا سید محمد قاسم شاہ ضابطہ

(صدر انجمن تبلیغ الاسلام جموں کشمیر و مہتمم اعلیٰ حنفی عربی کالج کوریاغ سنگری)

گفتن پبلشرز پرائیویٹ گارڈل سٹریٹ

ناشر



اس  
جملہ حقوق بحق پبلشر محفوظ ہیں

نام کتاب	: قریاق اکبر (ترجمہ و تشریح عکبریت احمد)
مؤلف	: (مرصق حضرت شیخ سید عبدالقادر جیلانی رضی اللہ عنہ) مولانا سید محمد قاسم شاہ صاحب بنجاری مدظلہ العالی
باہتمام	: شیخ اعجاز احمد
تعداد صفحات و سائز	: ۱۲۸ + ٹائٹل ۱۴/۳۰ x ۲۰
خوشنویس	: عبدالحمید جاوید
ہدیہ کتاب	: 20/-

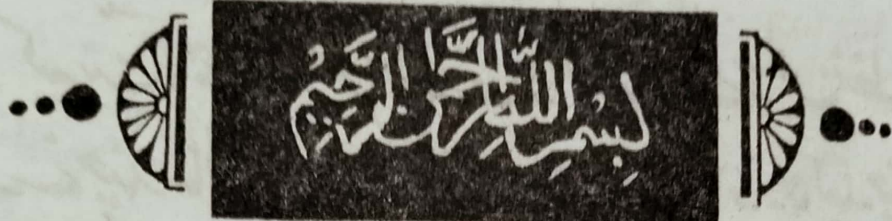


پبلشرز گلشن پبلیکیشنز (مہینہ چوک) گاؤ کدل سنگر

تقسیم کار شیخ محمد عثمان اینڈ سنز گاؤ کدل سنگر کٹمر

فون نمبر = 472081





الحمد لله وكفى وسلاماً على عباده الذين  
اصطفى۔

اما بعد !

مُعزز قارئین کرام !

آپ وظیفہ درود کبریت احمر  
مؤلفہ سیدنا حضرت محبوب سبحانی شیخ سید عبدالقادر جیلانی  
رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اہمیت و عظمت سے اچھی طرح باخبر  
ہیں کہ بظاہر اس مبارک درود اور وظیفہ مقدسہ کے کلمات  
طیباب نہایت مختصر ہیں۔ لیکن معنی و مطلب اور ارشادات  
و کنایات کے لحاظ سے نہایت جامع اور کامل ترین ہے۔  
اسی لئے ہماری ریاست میں خصوصیت کے ساتھ باخدا  
اور با اعتقاد مسلمانوں کا اس کا بڑھنا ہمیشہ سے معمول رہا



رہا ہے۔۔۔ کبریتِ احمر کی اسی عظمت و اہمیت کے پیشِ نظر  
خاکسار نے چند سال پہلے اس کی شرح لکھنے کا ارادہ کیا۔ چنانچہ  
کچھ عرصہ قبل اس کی پہلی جلد "و منبع العلم والحکمہ"  
تک لکھی اور اس کو اہل اسلام کی خدمت میں پیش کیا، اس  
شرح کا نام "شفاء البشر" ہے۔

شفاء البشر کو جہاں اہل علم نے سراہا اور اس کی  
تعریف کی، وہاں ان میں سے بعض حضرات نے اس بات  
کی شکایت کی کہ یہ شرح عوامی معیار سے بہت اونچی ہونے  
کے سبب کم تعلیم رکھنے والے اُس کے مطالعہ کے باوجود جوں  
کے توں رہے، اور انہوں نے زور دیکر فرمایا کہ اس بات کی  
سخت ضرورت ہے کہ پورے کبریتِ احمر کا بامحاورہ ترجمہ  
کیا جائے اور آسان زبان میں وقتی ضرورت سامنے رکھ کر  
اس کے تفصیلی نوٹ لکھے جائیں۔

خاکسار نے اس قیمتی رائے سے اتفاق کرتے ہوئے اس  
کا ترجمہ سہل زبان میں کر لیا، اور حسب ضرورت اور جگہ جگہ



قابل مطالعہ تفصیلی نوٹ بھی اس میں دیئے۔ اس ترجمہ و حواشی کا نام ”تتریاق اکبر“ رکھا گیا ہے۔

امید ہے کہ یہ تھوڑی سی خدمت میرے اور میرے اسلاف کرام کے لئے موجب نجات و سعادت دارین ثابت ہو جائے گی۔۔۔  
 بایں ہمہ باقی اصلی شرح ”شفاء البشر“ کی باقی جلدیں انشاء اللہ عنقریب ہی شائع ہوں گی۔

وَبِنَا تَقْبَلِ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

خاکبائے اولیاء و علماء عاملین  
 (مولانا) سید محمد قاسم شاہ بخاری عفو عنہ  
 عید گاہ سرنگھ



## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي بِنُفُوقِهِ تَتِمُّ لَصَالِحَاتُ ٥  
وَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَفْضَلِ  
الْبَرِيَّاتِ وَأَكْرَمِ الْمَوْجُودَاتِ ٥ وَخُلَاصَةِ  
الْمَخْلُوقَاتِ ٥ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَ  
أَنْزَوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ مَا دَامَ يُصَلِّي عَلَيْهِ  
مُصَلٍّ لَا بَتْغَاءَ قَرَابَتِهِ وَنِيلَ شَفَاعَتِهِ  
وَالسَّعَادَةِ الْأَبَدِيَّةِ وَحُصُولِ الْبَرَكَاتِ -





## کبریت احمر کی اہمیت پر مختصر تجرہ

اللہ تبارک و تعالیٰ کی یہ سب سے بڑی عنایت و مہربانی ہے کہ اس دورِ الحاد و بے دینی میں بھی نسبتاً مسلمانانِ کشمیر کے قلوبِ حضرت نبی اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے عشق و محبت اور والہانہ عقیدت میں مست و فریفتہ اور محمور و منور ہیں۔ اور نیربانِ حال و قال گنگنا کر عرضِ رسال ہیں۔

من شمعِ جاں گدازم و تو صبحِ دلکشائی  
میرم گرت نہ بہیمت سوزم چورخِ نمائی  
نزدیکِ آں چناں نم و دورِ آں چناں کہ گفتم  
نہ تاب وصلِ دارم و نہ طاقتِ جدائی

اور جنابِ حضرت رسولِ کائنات حضرت محمد رسول اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی محبت کی پناہ پر اولیاءِ اُمّت سرآمدِ مستان



بادۂ اَلت سے بھی پورا ربط و ضبط، روحانی تعلق و  
 ارتباط رکھتے ہیں۔ اور اگر بے چارے عوام مسلمان کسی وقت  
 یا کسی جگہ بالفرض افراط و تفریط اور حد اعتدال سے تجاوز  
 و زیادتی کرتے ہیں تو اس کی اصلی وجہ یہ ہے کہ اس ملک  
 میں مذہب اسلام کی صحیح اور کامل قیادت و رہنمائی کئی صدیوں  
 سے معدوم و مفقود ہے ورنہ ہمارے مسلمان بھائیوں کو  
 اللہ تعالیٰ، اُس کے رسولِ برحق صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم اور اولیاء الرحمن سے جو شیدائیت اور فریفتگی  
 ہے۔ وہ باقی اسلامی بلاد سے بہت زیادہ ہے۔ اور  
 نظیری نیشاپوری جس نے اس شعر میں عشقِ محمدی صلی  
 اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا اظہار کیا ہے۔ ۵  
 نظیری چنال سازِ صاف سخن کن  
 کہ روحِ نبیؐ خوش شود از مخالفت  
 اگر وہ کشمیریوں کے عشق و محبت با رسالتِ پناہ صلی اللہ تعالیٰ  
 علیہ وآلہ وسلم روحی لہ الفدا دیکھتا تو وہ بھی حیران و شذر  
 ہو جاتا۔ اور اگر صاحبِ قصیدہ برزدہ حضرت بو صیری رحمۃ



اللہ علیہ اپنے اس شعر کے بعد ۵  
وَمَنْ تَكُنْ بِرَسُولِ اللَّهِ نَصْرَتُهُ  
إِنْ تَلَقَهُ الْأَسَدُ فِي أَجَامِهَا جَمِ

کشمیری شاعر کا یہ شعر ملاحظہ فرماتے : ۵  
نبی مختار چھوک غمخوار سولوی  
چھو بس دادین دوا دیدار چولوی

تو بلاشبہ وہ بھی اپنے شر پر نظر ثانی کرتے — بہر حال  
اگرچہ کشمیر میں مجموعی طور پر اسلام دیر سے پہنچا، مگر محمد اللہ  
پھر بھی دوسرے اسلامی ملکوں سے کشمیری مسلمانوں کے  
دلوں میں دینی جوہر اور دینی محبت، ایمانی جوش و خروش  
اور عشق تاجدار عرب و عجم حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم سب سے زیادہ اور سب سے فراوان ہے۔  
اللَّهُمَّ زِدْنَا وَلَا تَنْقُصْنَا اور آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم کی سچی محبت یہ ہے کہ آپ کی اتباع و پیروی  
کی جائے اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی اطاعت  
پذیری، تابعداری، قرب خدا اور رضائی الہی کی موجب



ہو سکتی ہے اور بس۔ ظاہر ہے کہ حضرت رسول جنت صلو  
 اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی محبت کا اندازہ اور قدر و  
 قیمت آپ پر صلوٰۃ و سلام کے بھیجنے پر منحصر ہے، اس  
 لئے سلف صالحین نے درود شریف کی فضیلت و افادیت  
 پر سینکڑوں کتابیں تالیف و تصنیف کیں ہیں، جن میں سے  
 درود کبریٰ احمر مؤلف قطب الاقطاب، آفتاب ولایت  
 ماہتاب برج کرامت سیدنا و مولانا شیخ محی الدین عبد  
 القادر الجیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ وارضاه عنا بھی ہے۔

ہر چند یہ وظیفہ نہایت مختصر ہے مگر جس طرح یہ  
 قول درست ہے کہ کلام المملوک مملوک الکلام  
 اسی طرح یہ قول بھی اس سے زیادہ صحیح اور باوزن ہے کہ  
 کلام الاقطاب قطب الکلام حضرت مؤلف  
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اپنے اس لطیف ترین تصنیف کا آغاز  
 صلوٰۃ و سلام کے تین فقروں سے کیا۔ اس کے بعد حضرت  
 سید المرسلین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے تقریباً دو سو  
 گیارہ (۲۱۱) اوصاف شریفہ اور لغوت مبارکہ اس طرح ذکر



کہے کہ گویا اجمالاً و اختصاراً رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
والہ وسلم کی تمام حیوۃ اقدس آنکھوں کے سامنے آجاتی  
ہے، اور پڑھنے والا اور غور کرنے والا سعدی شیرازی  
رحمہ اللہ کی طرح حالت حیرانی میں بے ساختہ لپکار اٹھتا ہے

تُرا عِزٌّ تَمْسُکِیْنِ لَوْلَاکِ لَیْسَ اَسْت  
تُنائے تو طلعہ دیس لیس لیس است

یعنی اگر اللہ تبارک و تعالیٰ کسی عاشق صادق عالم  
باعمل کو توفیق دے، تو ان دو سو گیارہ اوصاف عالیہ، صفات  
مقدسہ کی تشریح کئی ضخیم جلدوں میں کر سکتا ہے۔ اور آخر  
میں حضرت مصنف ادعیہ تسعہ (ایسی نو دعا ہیں) لے آئے جو  
نہایت پیر تاثیر و پیر عظمت ہیں۔ غرض درمیان دو سو گیارہ  
اوصاف حمیدہ اور نعوت مبارکہ ایسے ہیں کہ دریلے بے کنار  
اور بحر لاساحل کا درجہ رکھتے ہیں کہ ان سے آنحضور صلی اللہ  
تعالیٰ علیہ والہ وسلم کی عظمت و رافت، نبوت و رسالت،  
عبدیت و استکانت، عبادت و ریاضت، بشارت و نذارت،  
اخلاق طیبہ طاہرہ، علم و حکم پر احاطہ، اسرار و انوار کے



سرچشمہ، اولیت و معنویت، عاقبت و حاشرت، ابتدائی  
 نبوت تا دم قیامت، معجزات باہرات، لغوت جمال و جلال،  
 خشیت و رعبت، مذاقب و شمائل، نرم گفتاری و شیرین  
 بیانی، حیوانات سے ہمکلامی اور ان کی دادرسی، خوارق  
 عادات، قبولیت دعا، قرب حقیقی درگاہ حضرت اللہ  
 جہاد و غزوات، مکی و مدنی حیات طیبہ، قوم و نسب،  
 خاندان و دودمان عالی نشان، تبلیغ دین مثین، ادارہ  
 امانت رب العالمین، اطاعت و انقیاد لامر اللہ، تمام  
 کائنات کے لئے حضرت رسالت مآب صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم کا اصل لا اصول اور علتہ العلل ہونا، ذرات عالم میں  
 آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا موجزن ہونا، حیات و  
 حیات اور وفات و یقین طلب رفاقت ملا اعلیٰ، شفاعت  
 کبریٰ، طلب رضا و ربانی حسن خاتمہ کی کشش اور تڑپ،  
 ابتغاء جنت، استعاذہ من مکر اللہ و عذابہ کی فکر دل میں پیدا  
 ہوتی ہے غرض رسول کائنات حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی  
 اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی حیات مقدسہ کا وہ کون سا باب اور گوشہ



ہے جس کی آن قطب الاقطاب نے اس مختصر وظیفہ میں پوری  
فصاحت و بلاغت سے اور عجیب و غریب تلمیحات سے وضاحت  
نہ کی ہو۔ اور عجیب تر یہ امر ہے کہ حضرت قطب الاقطاب  
رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اس انمول اور بیش بہا وظیفہ درود  
میں فصحاء عدنان اور قحطان کی بھی مات کر دی ہے کہ  
اس میں علم المعانی سے آٹھوں بابوں :

- ۱۔ احوال اسناد خبری ، ۲۔ احوال مسند الیہ ،
- ۳۔ احوال مسند ، ۴۔ احوال متعلقات الفعل ،
- ۵۔ بحث قصر ، ۶۔ بحث فصل و وصل ،
- ۷۔ انشاء ، ۸۔ ایجاز و اطناب و
- مساوات - علم البیان کے مضامین و لالت مطالبی ، ولالت  
تضمینی ، ولالت التزامی ، حقیقتہ و مجاز ، کنایہ ، تشبیہ  
تمثیل ، استعارہ ، علم البدیع کے محسنات لفظیہ و معنویہ  
مصطلحات صوفیہ ، علماء منطق و فلسفہ کے الفاظ ، مستعملہ  
کلی جزئی ، عالم سماوی و علوی اور طبقات الارض جس  
سے اس بات پر اشارہ اور تشبیہ کرنا مقصود ہے کہ تمام



ذرات عالم پر آفتابِ نبوت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
 کی ضوؤ فشانہ ہو رہی ہے۔ اور بمقتضائے اوّل ماخلق  
 اللہ نور سی ہر چیز اور ہر ذرہ پر آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم کا پیر لوّ معنی و صورتاً محیط ہے۔ اس جامعیت و  
 کاملیت کے باوجود مجال کیا ہے کہ کسی جگہ آپ اس مختصر  
 اعجازِ نما و ظیفہ میں کہیں عبارت میں پیچیدگی اور دقت و دشواری  
 پائیں گے، حاشا و کلا۔ حضرت مصطفیٰ قدس سرہ نے کبریت  
 احمر میں اسی پر بس نہیں کیا بلکہ قارئین و ظیفہ ہذا کو اس  
 بات کا تاثر دیا کہ حضرت نبی اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
 ہی سارے عالموں کے روح لطیف، عطر و جوہر ہیں۔ پیغمبر  
 رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے ماسوا کو جسدِ بے جان  
 ٹھہرایا۔ اسی طرح آنجناب ہمایوں خطاب نے علمِ نحو کے  
 قواعد سے کہ گاہے الف لام سے استغراقی، گاہے  
 عہدِ خارجی، کسی جگہ جنسی اور عہدِ ذہنی مراد لیا، اور کبھی  
 قرآن مجید کے اسلوب کے مطابق جمع بول کر تشنیہ مراد لیا۔  
 اس سے آپ نے حضرت رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم



کے کمالات و خصوصیات، ملکوتی صفات و بشری امتیازات  
 شمار کر کے قارئین کی بریتِ آحمہ کو تنبیہ کی کہ پہلے اپنے  
 دل و دماغ میں عظمتِ رسولِ خدا شفیعِ روزِ جزا صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا تصور کرو اور پھر اپنے ظاہر و باطن،  
 دل و دماغ اور زبان کو ظاہری آلودگی سے صاف و پاک  
 کرو، اور پھر ان کو حسد، بغض، کینہ عداوت، مشاجرت  
 و منافرت سے دور کرو۔ تب پورے ادب و احترام سے  
 روبہ قبلہ بیٹھ کر آفتابِ نبوت، رسالتِ مآب رسولِ کائنات  
 حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم کے یہ صفات عالیہ ملحوظ رکھ کر درود خوانی کرو تو یقیناً  
 اس طریقہ کے پڑھنے سے تم کو حضورِ پیرِ نور صلی اللہ تعالیٰ  
 علیہ وآلہ وسلم کا ظاہرِ قرب و نزدیک اور معنوی تعلق بھی پیدا  
 ہو جائے گا۔ اور صرف بے سمجھے نواسخی اور بے باکانہ و ریاکارانہ  
 حلقہ سازی کافی نہیں کہ خاتمانی جیسا شاعر عبقری اس بات کی  
 تمنا کرتے ہوئے کہتا ہے :

با آں کہ مرا ایسا میری : سگبان تو باشم از پذیر



اور ایک عشق و محبت کا شہسوار کہتا ہے : —

آفاق ہاگردیدہ ام .. بسیار خوباں دیدہ ام  
مہربان درزیدہ ام .. امّا تو چیزیں دیگری  
سُبْحان اللہ ! جس حبیب کبریا صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
وسلم کی یہ عظمت ہو کہ : —

حبیب خدا اشرف انبیاء ، کہ عرش مجیدش بود مہتکا  
زباں درد ہاں تا بود جای گہر : ثنائے محمدؐ بود دلپذیر  
ساتھ ہی اس بات پر بھی پورا غور کیجئے کہ ، جب  
عظمت محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم اس شان کی ہے  
تو شان خداوندی کا کون تصور کر سکتا ہے ؟ تو اس خدا  
لاشریک کا ہر وقت دھیان رکھنا ، اس کے احکام کا پابند  
رہنا کتنا ضروری اور واجب ہے ۔

ختم شد نمبرہ بر کبریتِ احمر باقی تفصیلات  
واجازت ہماری شرح میں مطالعہ فرمائیے ۔







# درودِ کبریتِ احمر

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

میں اللہ تعالیٰ کے نام پاک سے شروع کرتا ہوں، جو بڑا مہربان اور رحم فرمانے والا ہے۔

۲۲

اللَّهُمَّ اجْعَلْ أَفْضَلَ صَلَوَاتِكَ عَدَدًا وَ

اے اللہ! اپنا بہترین درود شمار اور گنتی میں اور

اَنْمِیْ بَرَکَاتِکَ سَرْمَدًا وَ اَذِکْ تَحْمِیْلَکَ

اپنی بہت زیادہ بڑھنے والی دایمی برکتیں اور اپنے بہت

فَضْلًا وَ مَدَدًا ① عَلٰی اَشْرَفِ

پاکیزہ صلوٰۃ و سلام کے تحفے و امداد کی صورت میں (بہر سب)

حاشیہ — :

ما : ا بمعنی انزل : نازل فرما۔

ع : اللہ تعالیٰ ہی کو ایسے عدد و شمار کا علم ہے اسلئے اسکی تحویل و تفویض اسی کی طرف کی۔ س : اسی طرح ایسی برکتوں اور تحفوں کا علم خدا ہی کو ہے اسلئے اس میں اسی سے درخواست کی۔



الْمُرْسَلِينَ وَافْضَلُ الْخَلَائِقِ

کے مائے کمان اور سب سے پہلے ہیں۔ اور تمام مخلوقات سے

أَجْمَعِينَ حَامِلٌ لِّوَأَلْعِزْلَا عَلَى

اعلیٰ و افضل ہیں۔ قیامت کے دن شان و شوکت والے اونچے

وَمَا لَكَ أَزْمَةٌ الشَّرَفِ الْأَسْنَى ۝

جھڑے (لواء الحمد) کے اٹھانے والے ہیں اور عزت و جبرگی کے

شَاهِدِ السُّرَّاءِ الْأَنْزَلِ ۝ وَمَشَاهِدِ

بارونق مجروح و شرف کے مہاروں کے مالک و مختار ہیں۔ ازلی بھیدوں سے

النُّوَارِ السَّابِقِ الْأَوَّلِ ۝

واقف اور باخبر ہیں، اور ربانی النوار و تجلیات سب سے پہلے ملا خط قرمانے والے ہیں

حاشیہ —

ع۱ : اشرف اور افضل میں بہت بڑا فرق ہے۔ کہ اشرف باعتبار قرب مبدء ہوتا ہے۔ اور افضل باعتبار جامعیت و اعلیٰت کے ہوتا ہے۔ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم دونوں معنی کے لحاظ سے افضل و اشرف ہیں۔

ع۲ : حدیث لواء الحمد کی طرف اشارہ ہے، تلمیح ہے۔

ع۳ : السَّابِقِ الْأَوَّلِ، مشاہد کی صفت ہے یعنی آنحضرت صلی



## وَتَرْجُمَانِ لِسَانِ الْقَدِيمِ ۝

اور قرآن کریم اور کلام قدیم کے ترجمان اور اسکے مفسر ہیں اور علم و

## مَنْعَ الْعِلْمِ وَالْحِكْمِ ۝ وَمُظْهِرٌ

حکمتوں کے سرچشمہ ہیں اور عام السالوں

## سِرِّ الْجَوْرِ الْجَرِيءِ وَالْكَلْبِ وَأَنْسَانِ

اور چھوٹے بڑے بھیدوں کے مقام ظہور اور جلوہ ہیں اور آسمانی و زمینی مخلوق

حاشیہ —

۱۔۔ لسان : مراد قرآن کریم کیونکہ وہ اللہ تبارک و تعالیٰ کا قدیمی کلام ہے۔ اس کے حقیقی تفسیر دان حضور رسالت کتاب حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہیں۔

۲۔۔ علوم : تمام علم و حکمتوں کے سرچشمہ ہمارے حضور پر نور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہیں۔

۳۔۔ خدائے لاشریک کے تمام اسرار آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہی پر ختم ہوتے ہیں۔ اس لئے عام و خاص اسرار کے لئے آپ کا مظہر اتم ہونا ظاہر ہے

۴۔۔ (نوٹ) یہاں پیر کشمیر کے عوام و خواص (باقی اگلے صفحہ پر)



(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ...) مسلمان "النَّاسَان" پڑھتے ہیں جو فصاحت و بلاغت اور موقع و محل کے اعتبار سے غلط ہے۔ صحیح "وَالنَّاسَانِ وَجُودِ الْعُلُوی وَالسَّفَلِی"۔

"النَّاسَان" آنکھ کی پتلی کو کہتے ہیں۔ یعنی جس طرح انسانی چہرہ کی زینت آنکھ سے ہے اور آنکھ کی زینت پتلی ہے۔ پتلی کے بغیر آنکھ کی قدر و قیمت کچھ بھی نہیں۔

بس حاصل معنی یہ ہوئے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم آسمانی اور زمینی مخلوقات کے لئے پتلی اور زینت و بینائی ہیں آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے اور آپ کی رہبری و ہدایت کے بغیر بے نور سی اور ظلمت و تاریکی ہے۔ یہ معنی شان محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے کمال کے مطابق و موافق ہے، لہذا اس حکہ "النَّاسَان" نہیں۔ بلکہ "النَّاسَان" پڑھنا چاہیے۔

اللہ تعالیٰ خواجہ محمد اعظمؒ و یدہ مری کی قبر کو منور کرے جہنوں نے اس نکتہ کو خوب سمجھا، اور النَّاسَان کا ترجمہ مرد مرگ کیا ہے۔





## عَيْنُ الْوُجُودِ الْعُلُوِّ وَالسُّفْلِيِّ رُوحٌ

کے پہلی وزیب وزینت آپ ہر دو جہاں کے حقیقی اور غیر فانی رُوح ہیں

حاشیہ — ”رُوح“ جس طرح رُوح بدنِ انسانی و حیوانی میں جاری و ساری ہوتی ہیں۔ اسی کے دم و خم سے جسم میں حرکت و شعور پایا جاتا ہے۔ اسی طرح رُوح نبوی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم تمام کائنات کے لئے زیب و زینت ہے۔ اور حیوۃ جاودانی اور بقاء باللہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہی کے تعلق و وابستگی پر موقوف و منحصر ہے۔

واضح رہے کہ رُوح کی تفسیر میں کچھ مفسرین نے فرمایا :

• وہ عرض ”قائِمٌ بَعِيْوِيٌّ“ ہے۔ بعض کے نزدیک :

• رُوح ’جسم لطیف کا نام ہے۔

بعض علماء کرام فرماتے ہیں :

• رُوح وہ شے ہے جس پر نور، الطیب، علم، صلوٰۃ

(بلندی) اور بقاء کے معنی جمع ہوں۔

آپ انشاء اللہ ہماری شرح شفاء البشر کی دوسری جلد میں اس کی شفا بخش بحث ملاحظہ فرمائیں گے۔ :-



جَسَدِ الْكَوْنَيْنِ ۱۶ وَ عَيْنِ حَيَاتِ الدَّارَيْنِ ۱۷

اور دنیا و آخرت کی زندگی کا کسے سرچشمہ آب حیات ہیں۔

الْمُتَخَلِّقُ بِأَعْلَىٰ مُرْتَبَةِ الْعَبُودِيَّةِ ۱۸

آپ ایسے اخلاق کرمانہ سے آراستہ ہیں، آپ عبودیت و بندگی کے

الْمُتَحَقِّقُ بِأَسْرَارِ الْمَقَامَاتِ الْإِصْطِفَاءِ ۱۹

اوپر مرتبہ پر فائز ہونے کی سبب اخلاق عالیہ سے آراستہ آپ برگزیدہ مقامات

سَيِّدِ الْأَشْرَافِ ۲۰ وَ جَامِعِ الْأَوْصَافِ

کے رازوں کی ہمت تک پہنچے ہوئے ہیں۔ آپ شریفوں کا شریف اور سردار ہیں اور

الْخَلِيلُ عَلَى الْأَعْظَمِ ۲۱ الْحَبِيبُ الْأَكْرَمِ ۲۲

اعلیٰ درجہ کی صفتوں کو اپنے اندر جمع فرماتے ہیں۔ آپ اللہ کے برگزیدہ دوست بلکہ شریف

حاشیہ —

ع: خلیل طالب اور حبیب مطلوب ہوتا ہے اور آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ

والہ وسلم ان دونوں مکرم صفتوں سے موصوف ہیں، یہ ایسا مرتبہ ہے جو

اولین و آخرین میں سے کسی کو نصیب نہیں۔ چھوڑ مرزا قادیانی کے

اس شعر کو: س

آچہ داد است ہر نبی را جام ۳ داد آں جام را مرابہ تمام

لَعُونُ بِاللّٰهِ مِنْ هَذِهِ الْخَرَافَاتِ وَ ارْغَوَاءِ الْغَيْثِ وَالْخَبَائِثِ



الْمُخْصَّوْنَ بِأَعْلَىٰ مَرَاتِبِ وَالْمَقَامَاتِ ۝

تربین محبوب کبریا ہیں۔ آپ اویچے مرتبوں اور اعلیٰ مقامات سے نوازے ہوئے

وَالْمُؤَيَّدِ بِأَوْضَحِ الْبَرَاهِينِ وَالِدَلَالِ ۝

مخصوص کئے گئے ہیں، اور آپ روشن دلیلوں اور کھلے نشانوں سے تائید یافتہ

الْمَنْصُورِ بِالرُّعْبِ وَالْمُعْجَزَاتِ ۝

اور قوی کئے گئے ہیں صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔ آپ رعب و دبدبہ اور

الْجَوْهَرِ الشَّرِيفِ الْأَبَدِيِّ ۝

معجزات شریفہ کے سبب فخرمند اور کامیاب ہیں۔ آپ اپنے جمال و جلال کے اعتبار سے لطیف و غیر مادی بے مثال سردار اور ہمیشہ رہنے والے ہیں۔

حاشیہ۔

۱۔ ترمذی شریف کی حدیث: إِنَّ اللَّهَ أَصْطَفَانِي ... الخ اور حدیث مبارکہ أَنَا سَيِّدُ وَلَدِ آدَمَ وَلَا فُخْرَ، کی مکمل تشریح ہماری کتاب شفاء البشر میں ملاحظہ فرمادیں۔ فانتظر ۝

۲۔ اس جگہ جوہر سے خلاصہ اور امر لطیف مراد ہے۔ اس میں کیا شک ہے کہ حضرت سید المرسلین جناب محمد عربی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کائنات کے خلاصہ اور موجودات کے اصل اصول ہیں۔ اور باقی آپ کے فرع ہیں۔ لہذا ہر مسلمان پر فرض ہے کہ صرف آپ ہی کی اتباع و پیروی کرے آپ ہی کا قرب حقیقی حاصل کرے صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔



وَالنُّورُ الْقَدِيمُ السَّرْمَدِيُّ سَيِّدُنَا

اور آپ وہ مقدس نور الہی ہیں جو ماضی اور زمانہ آئندہ کے لحاظ

وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٌ الْمَحْمُودُ فِي

سے دائمی اور ہمیشہ رہنے والے ہیں۔ آپ بالیقین ہمارے آقا اور

الْأَيُّ جَاد وَالْوُجُودُ ۝ الْفَاتِحُ لِكُلِّ شَيْءٍ

سوار ہیں۔ پیغمبروں اور ملائکہ کی طرف سے آسجباب صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
والہ وسلم ہی پیدائش کے شروع اور حالت وجود میں بھی قابل تعریف و توصیف ہیں

حاشیہ۔

۱۔ النُّورُ "یہ اول ما خلق اللہ" نوری کی طرف اشارہ ہے

۲۔ وقت ایجاد اور بعد الایجاد ہر حال میں آنحضور صلی اللہ  
تعالیٰ علیہ والہ وسلم ہی قابل ستائش ہیں۔

۳۔ یہ آیت مبارکہ "فَلْيَفْ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ  
وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا" یعنی: اے نبی! (صلی اللہ

تعالیٰ علیہ والہ وسلم) اس وقت کا اندازہ تو لگائے جبکہ ہم ہر امت سے ایک  
ایک شہید گواہی دینے والا (پیغمبر) طلب کریں گے، اور پھر ان سب گواہی دینے  
والے پیغمبروں کی تبلیغ دین کی امانت پر آپ کو گواہ کے طور پر پیش کریں گے  
اس وقت کی حالت نہایت اندوہناک ہوگی۔ اس طرف اشارہ ہو سکتی ہے۔

اس بحث کے بعد، ان شاء اللہ تعالیٰ، یہ شرح شفاء الثملس ملاحظہ فرمائیے



## وَمَشْهُورٌ ② حَضَرَتِ الْمُشَاهِدَةُ

آپ ہی قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کے حضور میں بیغیر وٹل اور اٹکے اُمیتوں

## وَالشَّهْوَد ③ لَنُورِ كُلِّ شَيْءٍ وَهْدَاهُ ④

کے حق میں اپنے معروضات (کلمات شفاعت) میں اپیل فرمانے والے

## وَسِرِّ كُلِّ سِرٍّ وَسَنَاهُ ⑤

ہیں۔ آپ ہی ہر مشکل سے مشکل کام کے لئے خواہ وہ دنیاوی ہو یا اخروی ہو

## الَّذِي شَقَّقَتْ لَهُ الْأَسْرَارُ ⑥

اور ہر مہم و رہنما ہیں، اور آپ ہی ہر راز اور اس کی جھک دمک اور

## وَأَنْفَلَقَتْ مِنْهُ الْأَنْوَارُ ⑦ السِّرِّ

روشنی و زیب و زینت ہیں۔ آپ ہی وہ ذات گرامی ہیں جس کے لئے

## الْبَاطِنُ ⑧ وَالنُّورُ الظَّاهِرُ ⑨

عدم سے موجودات کے راز ہائے پنہانی ظاہر کئے گئے۔ اور آپ ہی ان

کے انوار و برکات نمودار ہوتے ہیں۔ آپ ہی وہ راز ہیں جس

کی حقیقت تک پہنچنا انسانی علم و دانش سے باہر ہے۔ اور آپ

ہی وہ نور مبین ہیں جس سے کسی ادنیٰ و اعلیٰ کو ایکار کی گنجائش

نہیں رہتی۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم



## السَّيِّدُ الْكَامِلُ ③ الفَاحِ الْخَاتِمُ ④

آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کامل ترین سردار بشری کمزور یوں

## الْأَوَّلُ الْآخِرُ ⑤ الْبَاطِنُ الظَّاهِرُ ⑥

بلند و بالا ہیں۔ آپ اپنی حقیقت میں اپنی اونچی شان میں اول بھی ہیں اور آخر

## الْعَاقِبُ الْمَاشِرُ ⑦ النَّاهِي الْأَمْرُ ⑧

بھی، آپ رتبہ کے لحاظ سے اول بھی اور آخر بھی۔ کمالات کے اعتبار سے پوشیدہ بھی اور آشکارا بھی۔ آپ بعد میں آنے کے باوجود سب بنی نوع انسان کلمہ لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ پر جمع فرمانے والے ہیں۔ آپ برے کاموں سے منع فرمانے والے اور نیک کاموں کا حکم فرمانے والے ہیں صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

حاشیہ — علامہ اقبالؒ نے کیا خوب اس کا مطلب مندرجہ ذیل شعروں میں فرمایا

وہ دانائے سُبُل، مولائے کُل، ختم الرسل جس نے  
غبارِ راہ کو بخشایا فروغِ وادیِ سینا

رنگِ عیش و مستی میں وہی اول وہی آخر  
وہی قرآن، وہی فرقان، وہی یسین، وہی طائر

ع۔ دنیائیں سب پیغمبروں کے بعد آنے کے باوجود قیامت کے دن پیغمبروں علیہم السلام اور ان کے اُمّتیوں کو "اَوَاءَ الْحَمْدُ" (باقی اگلے صفحہ)



## النَّاصِحُ النَّاصِرُ ۴۳ الصَّابِرُ الشَّاكِرُ ۴۴

آپ بہترین خیر خواہ مددگار ہیں، مخالفوں کی سختیوں پر صبر فرمانے والے

## الْقَانِتُ الذَّاكِرُ ۴۵ الْمَاحِي الْمَاجِدُ ۴۶

خدا کی نعمتوں کا شکر و سپاس بجالانے والے ہیں۔ آپ دعاؤں میں مشغول رہنے والے

## الْعَزِيزُ الْحَامِدُ ۴۷ الْمُؤْمِنُ الْعَابِدُ ۴۸

بہت زیادہ یاد خدا کر رہے ہیں۔ آپ کفر و شرک مٹانے والے بہت بڑے عظمت والے ہیں۔ دشمنوں پر ہمیشہ کے لئے غالب (اور) اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا بجالانے والے خدا تعالیٰ پر اعتماد فرمانے والے بہت بڑے عبادت گزار، صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

(بقیہ صفحہ گزشتہ کا حاشیہ) ... کے نیچے جمع فرمانے والے ہیں۔

۳ (صفحہ گزشتہ کا حاشیہ) الناصح... پیغمبر کریم حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا کام یہی تھا کہ آپؐ بڑی باتوں سے منع کریں اور اچھی باتوں کے حکم دینے کے لئے اللہ تبارک و تعالیٰ جل شانہ کی طرف مبعوث کئے گئے ہیں۔

افسوس ہے کہ اب تو پیشوا یا ان دین مندے امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کو بالکل فراموش کیا، اور دنیا کے پیچھے پڑے ہوئے ہیں۔ دشمنوں کی سختیاں جھیلنا آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا شیوہ تھا اور اللہ تبارک و تعالیٰ کی نعمتوں کی شکر گزاری کرنا آپؐ کی فطرت مبارکہ میں داخل تھا۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔



## اَمَلْتُوْ كُلَّ الزَّاهِدِ ۝ الْقَائِمِ السَّاجِدِ ۝

خداوند تعالیٰ پر بھروسہ کرنے والے - دنیا سے بے رغبتی برتنے والے - نماز میں بہت لمبے لمبے قیام فرمانے والے، نہایت خشوع و فروتنی سے سجدہ فرمانے والے صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم -

## التَّابِعِ الشَّهِيدِ ۝ الْوَلِيِّ الْحَمِيدِ ۝

احکام خداوندی کے فرمان برقرار، قیامت کے دن گواہی دینے والے - دوستِ خدا، قابلِ تعریف و ستائش صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم -

## الْبُرْهَانُ الْحُجَّةُ ۝

وجودِ باری پر دلیلِ ناطق، حق و صداقت پر عمدہ دلیل -

حاشیہ -

۱۔ : بُرْهَانُ "آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا وجودِ باوجود واقعی دلیلِ ناطق اور حق و صداقت کی علامت و نشانی ہے۔ جس انصاف پسند کو آپ کے روئے زیبا صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر نظر پڑتی تھی تو وہ بلا تامل لپکار اٹھتا تھا: "هَذَا نَبِيٌّ صَادِقٌ مُّصَدِّقٌ" یہ فی الواقع نبی معظم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سچے ہیں، اور آپ سچے ہونے کی ہزاروں دلیلیں ہیں۔ یہ شک آپ ہی کی شان ہے۔

بسیار خوباں دیدہ ام

اما تو چیزے دیکری

آفاقہا گر دیدہ ام

مہرباں و نذیرہ ام



## المطاع المختار ۵۴ الخاضع الخاشع ۵۵

آپ مطاع و مقصدی، یعنی آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہی اس بات کا حق رکھتے ہیں کہ آپ ہی کی اطاعت کی جائے، اور آپ ہی کو مقصد تسلیم کیا جائے۔ اور آپ ہی اولین و آخرین سے چنے اور منتخب کیے ہیں۔ آپ بہت زیادہ نرمی فرمانے والے، اور نیک کاموں کو سہل انجام دینے والے ہیں۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم

## البر المستنصر ۵۶ الحق المبين ۵۷

مشکلات میں صرف اپنے خدائے کریم جل شانہ سے مدد چاہنے والے آپ واقعات کے مطابق اللہ تعالیٰ کے پیغمبر اور حق و صداقت کو ظاہر فرمانے والے ہیں۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

حاشیہ -

ع: سبحان اللہ! رسالتِ حبیب حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم شبانہ اتنی عبادت اور نوافل پڑھتے رہتے تھے کہ پائے مبارک کے تلوؤں کو شکاف پڑتے تھے۔ اور پائے مبارکوں سے بالائی حصوں پر ورم دکھائی دیتا تھا۔

تو کیا! انقلاب کی روکھی اور بے جان نعروں سے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کبھی ہم سے خوش ہوں گے! جب تک ہمارے دلوں میں جوش جہاد اور جوش عبادت نہ پایا جائے۔



ظَلَّ لَيْسَن ۝ الْمُرْقِلُ الْمُدَّرُ ۝

آپ انسان کامل اور تمام بنی نوع انسان کے سید عالمی صفا ہیں۔ ہوائے طلب کر نیوالے

سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ ۝ وَأَمَامَ الْمُتَّقِينَ ۝

مہمل پوش، سب سفیدوں کے سردار اور تقویٰ شعاروں کے پیشوا،

وَنَحَاتِهِ النَّبِيُّ ۝ وَحَبِيبُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

اور سب نبیوں اور رسولوں کو ختم کر نیوالے اور پروردگار عالمین کے پیارے اور

النَّبِيِّ الْمُصْطَفَى ۝ وَالرَّسُولِ الْمُجْتَبَى ۝

بہت محبوب۔ آپ برگزیدہ نبی ہیں۔ اور منتخب رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہیں

حاشیہ  
ع: بنی نبی تو بہت گزرے ہیں۔ اس لئے حضرت مصنف رضی اللہ عنہ  
اس کی صفت برگزیدہ کے لفظ سے لے آئے، تاکہ سمجھتے اور پڑھنے  
والوں کو آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی نبوت پر پورا غور و فکر کرنے کا  
موقع ملے۔ اور اس کے بعد رسول بھی اسی طریقہ سے لے آئے تاکہ اس  
بات کی ٹھیک ٹھیک وضاحت ہو جائے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
وآلہ وسلم پر جس طرح نبوت کا دروازہ بند کر دیا گیا ہے۔ اسی طرح  
آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر رسالت و پیغمبری کا سلسلہ بھی ختم  
ہو گیا ہے۔ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام قیامت سے پہلے ضرور آسمان  
سے اتریں گے مگر اس وقت وہ نہ نبی ہوں گے نہ رسول۔ کیونکہ وہ اپنا  
ذمہ داری پہلے ہی پورا کر چکے ہیں۔



الْحَكَمُ الْعَدْلُ ۝ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ ۝

آپ محمد فیصلہ دینے والے عدل گستر، حکمت والے اور دانائے راز ہیں۔

الْعَزِيزُ الْحَلِيمُ ۝ الرَّؤُفُ الرَّحِيمُ ۝

آپ سب سے چمکائے ہوئے ہیں۔ مہربان اور بہت بخشنے والے ہیں۔ اے اللہ!

لُورِكَ الْقَدِيمُ ۝ وَصِرَاطُكَ الْمُسْتَقِيمُ ۝

ہمارے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے قدیمی نور اور آپ کے سیدھے راستے کے ترجمان اور وضاحت کرنے والے

مُحَمَّدٌ عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ وَصَفِيكَ ۝

والے آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا اسم مبارک محمد تعریف کیا ہوا  
تیرا بندہ، خاص خاص اور تیرا فرمودہ برحق اور تمہارا برگزیدہ میں برگزیدہ

وَحَلِيلُكَ وَحَبِيبُكَ وَوَلِيِّكَ ۝

اور تمہارا محبوب خاص اور تمہارا سب سے بڑا محبوب اور تمہارا باکمال دوست

حاشیہ —  
آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو نورِ قدیم فرمایا کہ آپ نورِ الہی سے پیدا کئے گئے ہیں۔ خدا تعالیٰ کی ذات مقدسہ قدیم بالذات اور قدیم بالزمانہ اور نورِ مقدس حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم قدیم بالاضافہ ہے۔



## وَنَبِيِّكَ وَامِينِكَ وَدَلِيلِكَ

اور وہ تمہارا نبی، مسکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم! تیری وحی کا امانت دار، اور تمہاری طرف سے سچا راستہ دیکھانے اور بتلانے والا۔

## وَنَجِيِّكَ ۝ وَخُبْرِكَ ۝ وَخَيْرَتِكَ

اور تمہارا راز دار و راز دان، اور تیرا چنا ہوا، اور تمہارا

## وَخَيْرَتِكَ إِمَامُ الْخَيْرِ ۝ وَقَادِرُ

بیش بہاد خیرہ، اور تمہاری طرف سے اختیار دیا ہوا ایسا پیغمبر جو نیک کلموں

## الْخَيْرِ ۝ وَرَسُولُ الرَّحْمَةِ ۝ النَّبِيُّ

کا پیشوا، اور نیکوں کی طرف سے جانے والے اور رحمت عامہ کا پیغمبر، ایسے نبی معظم و مکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔ جو کسی

## الْأُمِّيَّ الْعَرَبِيَّ الْقُرَشِيَّ الْهَاشِمِيَّ

سے پڑھے لکھے نہیں ہیں جو خالص عربی ہیں۔ قرشی خاندان کے بے نظیر

حاشیہ —

۱۔ اُمّی: ام کی طرف منسوب ہے۔ جس کے معنی اصل کے آتے ہیں چونکہ آپ کی تعلیمات اصلی اور خداوند تعالیٰ کی طرف سے براہ راست عطا ہوئی ہیں۔ اس لئے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو اُمّی یعنی اصلی کہتے ہیں، یا اُمّ القرشی کی طرف منسوب ہے۔ اُمّ القرشی اصلی آبادی مکہ شریف کو کہتے ہیں۔ اسی لحاظ سے آپ کو اُمّی کہا گیا۔



## ○ لَا بَطْحِي الْمَلِكِي الْمَدَنِي السَّهْمِي ○

و بے مثال چشم و چراغ ، اُن میں سے بھی شاخ عالی ہاشمی خاندان کے درجہ پیکتا ہیں۔ مگر معظمت کے اصلی رہنے والے ہجرت کے بعد مدینہ طیبہ میں قرار فرماتے والے صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

## ○ الشَّاهِدُ الْمَشْهُورُ ○

قیامت کے دن پیغمبروں کی طرف سے گواہی دینے والے ، اور آپؐ کی سچائی کی ہر طرف سے گواہی دینے والے۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

## ○ الْوَلِيُّ الْمُقَرَّبُ ○ الْعَبْدُ الْمَسْعُودُ ○

## ○ الْحَبِيبُ الشَّفِيعُ ○ الْحَسْبُ الرَّفِيعُ ○

باکمال دوست خدا بارگاہ الہی میں سب سے زیادہ مقرب اور سب سے زیادہ نزدیک سعادتمند اور بے مثال بندہ ، حبیب خدا ، شفاعت و سنگاہ اوپنی ذات کے مالک بہت بڑے مرتبہ والے۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

حاشیہ - صحیح بخاری شریف کی حدیث شفاعت کی طرف تلمیح اور اشارہ ہے حدیث شریف کے آخری الفاظ یہ ہیں : ”يَا مُحَمَّدُ اَرْفَعْ رَأْسَكَ بَيْنَ لَحْطِ الشَّفْعِ وَ الشَّفْعِ“۔ اے محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم! سجدے سے سر مبارک اٹھائیے ، مانگئے جو مانگنا ہو۔ آپؐ کو ضرور عطا کیا جائے گا۔ اور شفاعت فرمائیے تو آپکی شفاعت ضرور قبول فرمائی جائیگی۔ لہذا، اے مسلمانو! آپکی اطاعت و فرمانبرداری اپنے لئے بڑی سعادت تصور کرو۔

محمدؐ کی علامت ہے سدا آزاد ہوئیگی : خدا کے دامن توحید میں آباد ہوئیگی



## الْمَلِجُ الْبُدِجِ الْوَاعِظُ الْبَشِيرُ النَّذِيرُ

حسن وادب کے شاہنشاہ، پیغمبروں کی مسخ شدہ تعلیم کو تجدید فرمانے والے، وعظ و نصیحت سے سرفراز فرمانے والے۔ مومنوں کو جنت کی خوش خبری سنانے والے۔ بدکاروں کو عذاب الیم سے بچانے والے۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

## الْعُطُوفُ الْحَلِيمُ الْجَوَادُ الْكَرِيمُ

اپنے سپاہ کار اُمّتیوں کے لئے بھلائی چاہنے والے۔ دشمنوں کی تکلیفوں کو سہنے اور برداشت کرنے والے، بہت زیادہ جود و سخاوت کرنے والے بزرگ ترین پیغمبر صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

حاشیہ۔

۱۔ اللہ تبارک و تعالیٰ نے جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے قلب مبارک میں اپنے اُمّتیوں کی بہت محبت ڈالی تھی، اس لئے آپ کی مقدس تعلیمات پر غور کیجئے تو ان میں شفیق اور مہربان باپ کی تعلیم کی طرح چھوٹی بڑی باتیں پائی جاتی ہیں۔ ایک طرف تو استغناء و مہارت کی تعلیم اور دوسری طرف آداب شاہنشاهی، عدل و گستری، حقیقی مساوات و برابری اور حقیقی جمہوری طور طریقہ اور مابعد الطبیعیات و ملکوتی اسرار و معارف کی تدریس کی حقیقت ملے گی۔





## الطَّيِّبُ ۝ الْمُبَارَكُ الْمَكِينُ ۝

مقدس معطر منور پیغمبر صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم، خرد دارین کی امانت بکرت سے نوازے ہوئے، طاقت والے اونچے مرتبہ سے سرفراز کئے گئے ہیں۔

## الصَّادِقُ الْمَصْدُوقُ الْآمِنُ ۝

ہمیشہ سچ بولنے والے، آپ کی سچائی کا ساری دنیا میں طنطنہ ہے اور بہت بڑے امانت دار ہیں۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

## الدَّاعِي إِلَيْكَ بِإِذْنِكَ السِّرَاجُ

(آپ خلوقات کو) اپنی طرف سے آپ کی طرف بلانے والے، کائنات کے لئے روشن

## الْمُنِيرُ ۝ الَّذِي أَدْرَكَ الْحَقَائِقَ بِجَمْعِهَا ۝

چراغ ہیں۔ ایسا پیغمبر کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم جس نے تمام چیزوں کی اصلیت اور حقیقتوں کو معلوم کیا، اور ان کی ہتھ تک پہنچ گیا۔

حاشیہ۔

عَلِ الْحَقَائِقِ؛ سچ ان خبروں کو کہتے ہیں جو واقعات کے مطابق ہوں۔ حضرت نبی برحق جناب مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ایسے مخبر صادق ہیں کہ عالم غیب اور علم شہادت کے بارے میں جو خبریں اور ارشادات فرمائے وہ سچے اور واقعات کے مطابق ہیں۔ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی زبان مبارک سے کبھی بھی کوئی خلاف واقعہ کی خبر سرزد نہیں ہوئی۔



## وَفَاقَ الْخَلَائِقَ بِرُحْمَتِهَا وَجَعَلَتْهُ

آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ایسے پیغمبر ہیں جو علم و عرفان اور ظاہری و باطنی کمالات کے لحاظ سے اولین و آخرین میں بڑھ گئے اور گویا سبقت لے گئے

## حَبِيبًا وَنَاجِيَةً قَرِيبًا وَادْنِيَةً

اور تو نے انکو اپنا محبوب بنایا، اور نزدیکی حالت میں تو نے انکو اپنا ہمراز بنایا

## رَقِيبًا ۝ وَخَتَمْتَ بِهِ الرِّسَالَةَ وَالْذِّلَالَةَ

اور حفاظت فرما کر تو نے انکو اپنے ساتھ شب معراج میں نزدیک بنایا اور رست و رہنمائی آپ ہی پر ختم و مہر بند کیا۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم —

## وَالْبُشَارَةَ وَالنَّذَارَةَ وَالنُّبُوَّةَ وَنَصْرَتَهُ

اور اسی طرح تو نے آپ پر خوشخبری و تحویل و تنبیہ (دورانِ امکان) اور نبوت کا سلسلہ بھی ختم کر ڈالا۔ اور اے اللہ! تو نے ان کی مدد کی

حاشیہ —

۱۔ مہر لگانا، تصدیق کرنا۔ یعنی اللہ تبارک و تعالیٰ نے اپنے پیغمبر صاحبِ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر نبوت، رہنمائی، خوشخبری، سزا و تنبیہ اور پیغمبری کا سلسلہ ختم اور مہر بند کیا۔ جو کہ رسول و نبی آتے تھے آپ نے ان کی مہر تصدیق فرمائی۔ اور یاد رکھنا چاہیے کہ مہر آخر پر کی جاتی ہے جبکہ عباد ختم ہو چکے ہیں یہ آپ کی ختم نبوت سنی طرف اشارہ ہے۔



بِالرُّعْبِ وَظَلَمْتَهُ بِالسُّحْبِ

اُن کے دشمنوں کے دلوں میں ان کا رعب اور خوف ڈال کر اُن کو  
بادلوں سے سایہ فرمایا۔

وَرَدَدْتُ لَهُ الشَّمْسَ وَشَقَقْتُ

اور تو نے اُن کے لئے واپس کیا آفتاب تابان کو اور تو نے اُنکے اشارہ سے

لَهُ الْقَمَرَ ۝ وَأَنْطَقْتُ لَهُ الضُّبَّ

چاند کے دو ٹکڑے کئے (وقتِ طور پر) اور تو (اللہ) نے آپ سے

وَالظَّبْيَ وَالذِّئْبَ وَالْجُدَعَ وَالذِّرَاعَ

سامنے گوہ (سوسمار) ہرن، بھیڑیا، اُستق حنّانہ، بکرے کے پکائے

وَالْجَبَلَ وَالْجَبَلَ وَالْمَدْرَ وَالشَّجَرَ

ہوئے بازو، اونٹ، پہاڑ، مٹی سے ڈھیلوں اور درختوں کو گویا بنایا

وَأَنْبَعَتْ مِنْ أَصَابِعِ الْمَاءِ

اور تو (اللہ) نے آنجناب کی انگشت ہاں سے میٹھا اور شیرین پانی

الزُّلَالَ وَأَنْزَلْتُ مِنَ الْمُرْنِ

اُگلویا، اور ظاہر کیا اور نازل کی بادلوں سے آنحضور صلی اللہ



بِدَ عَوْتِهِ فِي عَامِ الْمَحَلِّ وَالْجَدِّ

متعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی مبارک دعا سے قحط سالی اور

وَابِلَ الْغَيْثِ وَالْمَطَرِ ۝ فَاغْشَوْ

خشد سالی میں موسلا دار بارش اور باران رحمت برپا جس سے

شَبَ مِنْهُ الْقَفْرُ وَالصَّخْرُ

بنجر زمین ، پختہ پلج زمین ، کوہستان ،

وَالْوَعْرُ وَالسَّهْلُ وَالرَّمْلُ

نرم زمین ، ریگستان اور پتھرا جھی طرح سرسبز

وَالْحَجَرُ ۝ وَاسْرَيْتَ بِهِ لَيْلًا

و شاداب ہوئے ۔ اے اللہ! آپ کے پیغمبر کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ

مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ

والہ وسلم کی شان کتنی بلند ہے کہ آپ نے ان کو راتوں رات عزت والی مسجد

حاشیہ :- یہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے مخصوص اور مشہور

معجزات سے ثابت ہیں ۔ ان کی تشریح ہماری شرح "شفاء الشبر" میں ملاحظہ فرمائیں ۔



الْأَقْصَى ○ إِلَى السَّمَوَاتِ الْعُلَى

(خانہ کعبہ) سے مسجد اقصیٰ (واقع ملک شام) میں لے چلے، وہاں سے اونچے آسمانوں

إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى ○ إِلَى قَابِ

کی طرف وہاں سے سدرۃ المنتہیٰ کی طرف، اور وہاں سے قاب

قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى ○ وَأَسْرَيْتَهُ

قوسین کا شرف، قرب، بلکہ اس سے بھی زیادہ نزدیک۔

الْآيَةَ الْكُبْرَى ○ وَأَنْتَهُ الْغَايَةَ

عطا فرمایا ان کو اونچا مرتبہ، اپنے دیدارِ خاص سے سرفراز فرمایا۔

الْقُصْوَى ○

”فَسُبْحَانَكَ مَا أَعْظَمَ شَأْنُكَ -“

حاشیہ، اور مختصر تشریح :-

ع : - یہ کلمات طیباب صاحب معراج، سرور عالمین حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے واقعہ

”اسرا“ و ”معراج“ کی طرف شہر ہیں۔ منکر بن معراج آپ ﷺ (یعنی مصنف حضرت پیر کامل شیخ عبدالقادر جیلانی) (دیکھئے اگلا صفحہ)



(حاشیہ مسلسل)

فرماتے ہیں: کہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو ہجرت سے پہلے مکہ شریف میں راتوں رات مسجد حرام (مکہ شریف) سے مسجد اقصیٰ (شام شریف) کی طرف براق پر سوار کر کے سیر و سیاحت سے نوازا۔ مسجد اقصیٰ سے آسمانِ اول پر پہنچایا۔ وہاں سے منہ وار آسمانِ دوم، سوم، و چہارم، و پنجم و ششم اور آسمانِ ہفتم کے عجائبات قدرت دکھائے۔ وہاں سے عالمِ سفلی و علوی کے درمیان جنبشِ سدرۃ المنتہیٰ پر لے گئے۔ سدرۃ المنتہیٰ سے مقامِ قلابِ قوسین پر اپنے دیدار سے شرف بخشا۔ پھر طرفہ یہ ہے کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو یہ شرف بروح و بجدِ اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم بحالتِ بیداری عطا ہوا۔ جیسا کہ آیت مبارکہ:

وَمَا جَعَلْنَا الرُّؤْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ إِلَّا فِتْنَةً

لِلنَّاسِ -

اور احادیث متواترہ و اتفاق اُمتِ مرحومہ سے (آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی معراج) ثابت ہے۔ اب اس کو منکر کافر ہے۔



اور جن اکابر اُمت کی طرف انکار کی نسبت کی جاتی ہے، وہ نسبت صحیح نہیں۔ رہا یہ امر کہ کیا اتنا بڑا واقعہ حقوڑے سے وقفہ میں ممکن ہے؟ تو ان سے عرض ہے، کہ یہ صاحبِ معراج حضرت مخیر خدا صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے معجزاتِ شریفہ میں سے ایک بڑا معجزہ ہے، اور معجزہ خارق للعادق، ہوتا ہے۔ پھر بھی اگر کوئی شقی انکار پر ڈٹے رہے گا تو اسے تختہ بلیقیس کا واقعہ (جو نصِ قرآن سے ثابت ہے) یاد دلائے۔ اور جو لوگ فلاسفہ قدیم کی آرٹسٹرک معراجِ نبوی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے وجود ہی انکار ہی میں جیسے قادیانی۔ تو ان کو فٹائے مواقع پیدا کرنے والا خدائے برتر ہی ہے اور ان کے دُور کرنے پر بھی وہی اللہ تبارک و تعالیٰ قدرت رکھتا ہے :

اِنَّ اللّٰهَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ۔

پھر عمرِ حاضر کے اہل علم نے تو فلاسفہ قدیم کی دلیلوں کو جڑ سے ہی اکھاڑا ہے۔ تو پھر ان کے توہمات (خرق و التیام) دھرنے سے کیا فائدہ۔ پس واقعہ معراجِ نبوی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم بلا جوں و چرا حق ہے۔ اس لئے قرآن و سنت اور اجماعِ اُمت



کی روشنی میں اہل علم نے درج ذیل اشعار میں پورے عشق و محبت  
سے صاحب معراج حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
سے معراج کو اس طرح ذکر کیا :

فرماتے ہیں ۔۔

کلام سرمدی بے عقل شنید  
خداوند جہاں را بے جہت دید  
دراں دیدن کہ حیرت حاصلش بود  
دلش در شیم و چشمش در دلش بود  
دوسرا صاحب اس طرح فرماتا ہے :

در دیدہ کشید کحل مازارغ !  
نے زاع نگاہ کرد وئے باغ  
تیراند براق عرش پرداز  
تا حجلہ ناز پردہ راز !

ایک اور صاحب اس طرح کہتے ہیں :

پس پردہ ز پیش دیدہ برخواست  
بے پردہ دید آنچہ دل خواست



اور جو یہ بکواس کہتے ہیں : کہ یہ عجیب واقعہ حضور اکرم  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو بحالت نیند میں پیش آیا وہ  
حقیقتِ حال اور عظمتِ محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
سے بے خبر محض ہیں۔ ایک نکتہ شناس ایسے بے خبروں کو  
ڈانٹ کر کہتا ہے :

خواب را بادیدہ عاشق چہ کار  
چشم او چوں شمع باشد اشکیار  
چشمہائے عاشقان را خواب نیست  
یک نفس آن چشمہا بے آب نیست

ہاں! ہاں!! وَالنَّجْمُ إِذَا هَوَىٰ۔۔۔ سے

ستارہٴ دل اقدس صاحبِ معراج رسالت مآب حضرت محمد مصطفیٰ  
احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم مراد و مقصود ہے۔  
مقامِ قبابِ قوسین میں توحید ربّانی اور اس عظمت و جبروت  
سے آشنا ہو کر ماسوی اللہ ربّ العزت سے بالکل یک سوا اور  
بے نیا ہوئے۔



اَسْرَارِ وِجُوْدِ رَا کِیَا هِیَ !!!  
وِیْدِه نَظَرِی خِدَائِی بَیْسَنْتِ

(مولانا جامی)

وِیْدِ کَحْمَدُ خِدَارَانِه بِچِشْمِ وِیْکَرِ  
بَلْکِه بَا یِسْ چِشْمِ کِه دَارِ دِلِشْرِ

(نظامی)

سُرِیَتْ

سَرِیَتْ مِنْ اَحْرَمِ لَیْلَا اِلِی حَرَمِ  
کَمَا سَرِی الْبَدْرُ فِی دَاجِ مِنَ الظُّلَمِ



وَبِیَتْ تَرَقَّى مَنَزَلَةً مِنْ بَعْدِ مَنَزَلَةٍ  
مِنْ قَابِ قَوْسَیْنِ لَمْ تُدْرِكْ وَلَمْ تَحْمِ

(علامہ ابو صیری)

● (نوٹ) :- اس سلسلے میں مزید تفصیل ہماری تصنیف

رسالہ ”المعراج“ میں دیکھیے۔ اور ہماری دوسری  
تصنیف ”شرح شفاء البشر“ کا بھی مطالعہ فرما سکتے ہیں

(بخاری)





## وَآكْرَمَتُهُ بِالْمُخَاطَبَةِ وَالْمَرَاقَبَةِ

اور اے خدا تو نے آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو اپنے ساتھ

## وَالْمُشَافَهَةِ وَالْمُشَاهَدَةِ وَالْمُعَايَنَةِ

ہمکلامی اور نگہبانی، اور اپنے ساتھ رؤبر و رکھنے اور اپنے دہرار  
خاص اور چشموں کے بندوں کے مشاہدہ مشرف اور بہرہ ور بنایا

## بِالْبَصَرِ وَخَصَّصَتْهُ بِالْوَسِيلَةِ

اور عذ و معذرت کے اعلیٰ وسیلہ سے تو نے آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ

## الْعُذْرَى وَالشَّفَاعَةَ الْكُبْرَى يَوْمَ

وسلم کو بڑی شفاعت سے مخصوص فرمایا اور بڑی بے قرار سے دن

حاشیہ : آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شفاعت، سنت اور  
جماع امت سے ثابت ہے۔ اور یاد رہے کہ پیغمبر رحمت صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم کی شفاعت پانچ قسم پر ہے، یعنی :-

۱۔ روز قیامت، عام بندگان خدا کو موقف میں آرام پہنچانے  
کیلئے اور یہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ خاص ہے۔

۲۔ ایک جماعت کو بلا حساب جنت میں پہنچانے کے لئے۔ (باقی اگلے صفحہ پر)



الْفَزَعِ الْاَكْبَرِ فِي الْمَحْشَرِ وَجَمَعَتْ

میدانِ محشر میں ٹوٹنے والے اللہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم

لَهُ جَوَامِعُ الْحِلْمِ وَجَوَاهِرُ الْحِكْمِ

کیلئے ایسے کلمات جمع فرمائے جو بظاہر مختصر اور معنی کے لحاظ سے ہمہ گیر اور

وَجَعَلَتْ أُمَّتَهُ خَيْرَ الْأُمَمِ ○

آفاقی ہیں۔ اور آپ کی امت کو اللہ تعالیٰ نے سب امتوں سے بہتر بنایا

وَغَفَرَتْ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ

اور آپ کی امتوں کے لگے اور پچھلے گناہوں کو مغفرت فرمایا

حاشیہ :- (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) ۳۱ ان لوگوں کے لئے جو دوزخ کے مستحق ہو

چکے ہیں آپ کی شفاعت سے وہ جنت میں داخل ہوں گے۔

۳۲ دوزخ سے نکلنے کے لئے، یعنی جو دوزخ میں ہو گئے ہیں آپ

ان کو ایمان کی برکت سے دوزخ سے نکال لیں گے۔

۳۳۔ کچھ لوگوں کے درجے جنت میں اونچے کرا لیں گے، اور کچھ

لوگوں کو دوزخ میں تخفیف عذاب کی شفاعت فرمائیں گے۔

حاشیہ صفحہ ہذا

ع۱۔ عربی میں عموماً مضاف، محذوف کہا جاتا ہے۔ جیسے: وَالْعَاقِبَةُ

لِلْمُتَّقِينَ "اصل میں حسنِ العاقبہ" تھا۔ اسی طرح: وَسُئِلَ الْقُرْبَى

(باقی اگلے صفحہ پر)



وَمَا تَأَخَّرَ الَّذِي بَلَغَ الرِّسَالَةَ وَادَّى

جنہوں نے اللہ تعالیٰ کا پیغام کما حقہ پہنچایا اور اللہ تعالیٰ کی

الْأَمَانَةَ وَلَصَّحَ الْأُمَّةَ وَكَشَفَ

امانت ادا فرمائی اور امت کی خیر خواہی و بہتری اور مخلوقات سے

الْغُمَّةَ وَجَلَّى الظُّلْمَةَ وَجَاهَدَ فِي

غم و بے چینی دور اور ظلمت کو روشنی سے بدل دیا اور اللہ کی راہ

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ)  
اصل میں "أَهْلَ الْقَرْيَةِ" تھا۔ اسی طرح یہاں "مَنْ ذَنْبُ امْتِنَةٍ"  
تھا جس پر یہ دلیل ہے کہ انبیاء کرامؑ خاص کر حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
والہ وسلم گناہوں سے محفوظ تھے۔ نبوت سے پہلے اور بعد بھی۔  
مزید تفصیل کے لئے تفسیر خازن وغیرہ ملاحظہ کیجئے۔

(حاشیہ صفحہ ہذا)

ع: ہو سکتا ہے امانت سے شران کریم مراد ہو تو اس صورت میں قرآن  
کی اہمیت کے سبب ذکر خاص بعد العام ہو گا اور ہو سکتا ہے کہ یہ صرف  
عطف تفسیری ہو۔ ع: جس کے معنی جماعت، امتی، پیروی کرنے  
والا گروہ۔ زمانہ جیسے "وَادَّكَوْ بَعْدَ امْتِنَةٍ" ایک زمانہ کے بعد  
اس کو یاد آیا۔ طریقہ اقد و قامت۔ ع: اس کی جمع غنم  
آتی ہے۔ غم بے چینی۔ ع: جلا (ن) جلاء؛ ظاہر ہونا  
واضح ہونا۔ الامر، کسی امر کو واضح کرنا، اشکارا کرنا (المُنْبِیِّ)



## سَبِيلُ اللَّهِ وَ عِبَادَ رَبِّهِ حَتَّىٰ آتَاءُ

راہ خدا میں جہاد فرمایا، اور اپنے پروردگار کی عبادت کی، یہاں تک کہ

حاشیہ :-

ع :- ہمارے رسول معظم حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے سٹائیس غزوات میں بنفس نفیس شمولیت فرمائی۔ جن میں سے نو کے اندر قتال فرمایا، وہ یہ ہیں۔

- ۱۔ بدر، ۲۔ احد، ۳۔ مریض، ۴۔ خندق،
- ۵۔ قریظ، ۶۔ خیبر، ۷۔ فتح مکہ، ۸۔ حنین،
- ۹۔ طائف۔

ایک قول یہ بھی کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے بنو نضیر میں بھی قتال فرمایا۔

ایک اور قول کے مطابق حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے وادی القریٰ اور غابہ میں بھی قتال فرمایا۔

جن سٹائیس غزوات کا ہم نے اوپر ذکر کیا ان کی تفصیل ترتیب وار اس طرح ہے :-



- ۱ = غزوہ البواء و دان ، ۲ = غزوہ بواط ،  
 ۳ = سرزمین جابر کی طلب میں لکھنا ،  
 ۴ = غزوہ ذی العشیرہ ، ۵ = غزوہ بدر ،  
 ۶ = غزوہ بنی قینقاع ، ۷ = غزوہ سویق ،  
 ۸ = غزوہ قنہ قرقرۃ الکدر ،  
 ۹ = غزوہ غطفان ، ۱۰ = غزوہ بنی سلیم ،  
 ۱۱ = غزوہ احد ، ۱۲ = غزوہ حمراء الاسد ،  
 ۱۳ = غزوہ بنی النضیر ، ۱۴ = غزوہ بدر الموعد ،  
 ۱۵ = غزوہ ذات الرقاع ، ۱۶ = غزوہ دومتہ الجندل ،  
 ۱۷ = غزوہ مریسج ، ۱۸ = غزوہ خندق ،  
 ۱۹ = غزوہ بنو قریظ ، ۲۰ = غزوہ بنی لحيان ،  
 ۲۱ = غزوہ غابہ ، ۲۲ = غزوہ حدیبیہ ،  
 ۲۳ = غزوہ خیبر ، ۲۴ = فتح مکہ ،  
 ۲۵ = غزوہ خنین ، ۲۶ = غزوہ طائف ،  
 ۲۷ = غزوہ تبوک

ان کے علاوہ قارئین تریاق اکبر (موسم بہ کبریت احمر)



سے اتنا عرض کرنا چاہتے ہیں کہ کبریتِ احمر کے پڑھنے سے جہاں  
روحانی فیوض و برکات حاصل کرنا مقصود ہے۔ وہاں یہ بھی  
ہمارا اعلیٰ مقصد ہے کہ پڑھنے والا پیغمبرِ آخر الزمان حضرت محمد  
رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی جامع حیاتِ طیبہ پر  
غور کرے اپنے دل و دماغ میں جو کس جہاد فی سبیل اللہ پیدا  
کرے۔ اور مسجد و خانقاہ، بازار و منڈی اور خلوت و جلوت  
میں پیغمبرِ رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی پوری اقتداء و  
پیروی کرے۔

اللَّهُمَّ اجْعَلْ التَّوْفِيقَ رَفِيقَنَا وَالصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ  
طَرِيقَنَا۔“

حاشیہ:۔  
ع = محمدؐ، ماشاء اللہ اتنے جہادوں (غزوات) میں شرکت  
کے باوجود جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
عبادت گزاری اور بندگی کے آداب بجالانے میں اولین و آخرین  
پر گوی سبقت لے گئے ہیں۔

اگر پیغمبرِ خدا حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ



والہ وسلم کی عبادت و ریاضت پر غور کرنا مطلوب ہو تو کم از کم صحیح بخاری شریف میں آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ والہ وسلم کی عبادت سے متعلق احادیث مبارکہ کا مطالعہ فرمائے۔

پس فرمایا علامہ ابو صیری رحمۃ اللہ علیہ نے۔  
 مُنْزَعٌ عَنْ شَرِيكَ فِي حَمَائِنِهِ  
 فَبُوهَرُ الْحُسْنِ فِيهِ غَيْرُ مُنْقَسِمٍ

### قَوْلُهُ الْوَسِيلَةَ

”الْوَسِيلَةَ“۔ تفسیر خازن نے وسیلہ کی تفسیر: ”الْقُرْبَةُ وَالْدَّرَجَةُ الْعُلْيَا۔“ کی۔ یعنی اللہ تبارک و تعالیٰ سے نزدیکی اور اُونچا درجہ۔

اور حدیث مبارکہ میں آیا ہے کہ شافع روز جزا حضرت رحمۃ للعالمین محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ والہ وسلم نے فرمایا جیسا کہ صحیح مسلم شریف میں ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ والہ وسلم نے صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین سے فرمایا: ”تَمَّ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى سَعْيَكُمْ لِيْ وَسِيلَةً مَا تَكْرُوْا وَسِيلَةَ جَنَّتْ



میں ایک اعلیٰ منزل ہے، اس کے لئے ایک ہی بندہ خدا مستحق ہے، یعنی میں (محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم)۔  
پس جو کوئی میرے لئے وسیلہ مانگا کرے اس کے لئے میری شفاعت واجب ہوگی۔“

مسلم شریف کا حدیث مبارک کے اصلی الفاظ یہ ہیں :  
”إِذَا سَمِعْتُمُ الْمُؤَذِّنَ فَقُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ۔“ فَمَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا ثُمَّ سَلُوا اللَّهَ الْوَسِيلَةَ فَإِنَّهَا مَنزِلَةٌ فِي الْجَنَّةِ لَا تَنْبَغِي إِلَّا لِعَبْدٍ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ وَارْجُوا أَنْ أَكُونَ أَنَا هُوَ فَمَنْ سَلَكَ الْوَسِيلَةَ حَلَّتْ عَلَيْهِ الشَّفَاعَةُ“  
(خلاصہ مسلم شریف)

الْيَقِينِ ○ اللَّهُمَّ ابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا

آپ کو وعدہ الہی، یعنی اے خدا! آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو مقام محمود عطا فرما

حاشیہ - ”مَقَامًا مَحْمُودًا“ مفسر معارف القرآن نے مقام محمود (اگلے صفحہ)۔



سے شفاعت کبریٰ مراد لیا ہے۔

۲۔ حضرت مجاہد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس سے مراد پیغمبر برحق حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا عرش پر بیٹھنا ہے۔

۳۔ حضرت عبد اللہ بن سلام رحمہم اللہ فرماتے ہیں: کہ اس سے پیغمبر کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا کرسی پر جیلوہ فرمانا ہے۔

۴۔ یہ ”مقام محمود“ سارے مقامات کا مرجع اور تمام اسماء الہیہ کا منظر ہے اور وہ خاص شافع حمشر حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے واسطے ہے۔ اور باب شفاعت اسی مقام میں کشادہ ہوگا۔ (فتوحات)

۵۔ صاحب جلالین نے فرمایا: ”وَهُوَ مَقَامُ الشَّفَاعَةِ“ فی فصل القضاء، یعنی، اس سے بندوں کے فیصلہ کے وقت حضور سالت ماب صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا مقام شفاعت مراد ہے۔

۶۔ تفسیر خازن نے بھی ”مقام محمود“ کی تفسیر مقام



شفاعت سے فرمائی ہے۔ کیونکہ یہ وہ مقام ہے جہاں اولین و آخرین حضرت  
 سید المرسلین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی حمد و ثنا فرمائیں گے۔  
 ۷۔ حضرت تھانوی قدس سرہ نے بھی اس کی تفسیر شفاعت  
 کبریٰ سے فرمائی ہے۔ پھر فرماتے ہیں کہ شفاعت کبریٰ وہ مقام  
 ہے کہ جس میں تمام خلائق کے حساب و کتاب شروع ہونے کی  
 شفاعت ہوگی۔

۸۔ مولانا احمد رضا خان صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے مقام  
 حمود کا ترجمہ آیت مبارکہ: ”وَمِنَ اللَّيْلِ..... الْحَمْدُ“  
 میں اس طرح کیا ہے کہ: ”قریب ہے تمہارا رب تمہیں (یعنی حضرت  
 محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) ایسی جگہ کھڑ کرے  
 گا جہاں سب تمہاری حمد کریں۔“

۹۔ موضع القرآن میں مقام حمود کا ترجمہ: ”بہت  
 اچھی جگہ۔“ سے کیا گیا ہے۔ پھر لکھتے ہیں: جو وہ قرب الہی  
 ہے کہ کہتے ہیں: ”قیامت کو شافع محشر حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم مقام حمود میں اپنی گنہگار امت کو اللہ  
 تبارک و تعالیٰ سے بخشوائیں گے۔“



۱۔ حضرت مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ نے آیت مبارکہ :

”وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَاجَدُ بِهِ نَافِلَةً لَّكَ

عَسَىٰ أَنْ يَبْعَثَكَ رَبُّكَ مَقَامًا مَّحْمُودًا“

کی تشریح میں فرمایا: کہ اس سے نماز تہجد اور شفاعت دو چیزیں ایک ساتھ ذکر کی گئیں ہیں۔ جس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ شفاعت کے زیادہ حقدار و مستحقین نماز تہجد پڑھنے والے مسلمان ہوں گے۔ ”اللَّهُمَّ اجْعَلِ التَّوْفِيقَ رَفِيقَنَا وَالصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ طَرِيقَنَا۔“

۱۱۔ کلّیۃ الشریعۃ واقع مکہ معظمہ کے فاضل استاذ مفسر نے صفوۃ التفاسیر میں مقام محمود کی تشریح اس طرح کرتے ہیں :

”لَعَلَّ رَبُّكَ يَا مُحَمَّدُ يُقِيمُكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

مَقَامًا مَّحْمُودًا يُحْمَدُكَ فِيهِ الْأَوَّلُونَ

وَالْآخِرُونَ وَهُوَ ، مَقَامُ الشَّفَاعَةِ الْكُبْرَى“

یعنی بے اے نبی (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ واصحابہ وسلم) اللہ رب العزت جل شانہ آپ کو قیامت کے دن ضرور ایسی



اچھی جگہ کھڑا کرے گا جہاں اولین و آخرین آپ (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) کی حمد و ثنا، تعریف و توصیف بیاں کریں گے۔ یہ آپ کی بڑی شفاعت کی جگہ ہے۔“

ان چند حوالہ جات سے آپ سید المرسلین رحمۃ اللہ علیہم شافع روز جزا حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی عظمت و بزرگی اچھی طرح سمجھ گئے ہوں گے۔ نیز یہ کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شفاعت یا ایمان کو خواہ وہ کتنے ہی گنہگار کیوں نہ ہوں، ضرور نصیب ہوگی انشاء اللہ العزیز۔

ہاں، یہ ضرور ہے کہ حقیقی باایمان وہ ہے کہ جو شرک کی تمام الایشوں سے پاک و صاف اور دُور ہو۔ صرف اور صرف حضرت رب العالمین کو اپنا خالق و مالک خیر و شر اور نفع و نقصان کا مختارِ کل جانتا اور سب مخلوقات کو اسی کی طرف محتاج تصور کرتا ہو۔ اور اس کا کسی کی طرف محتاج نہ ہونے کا مکمل یقین رکھتا ہو۔ یہی توحید اور موجبِ نجات ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ شافع محشر حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ



وسلم کی شفا کا منکر اور شک کرنے والا شخص خارجیوں اور معتزلوں سے  
بھی بد سے بدتر اور ناقابل عفو مجرم ہے۔

بِحمدِ اللہ ہمارا ایمان ہے۔ ۵

وَجُودُ شَرْحَتِهِ لِلْعَالَمِينَ اسْت  
سُبْحُوهُ اَوْ شَفِيعُ الْمَذْنِبِينَ اسْت

يُغَيِّطُهُ فِيهِ الْاَوَّلُونَ وَالْآخِرُونَ

جس میں (آپ کو دیکھ کر) اگلے پچھلے (انبیاء کرام) سب سب شک کرینگے۔

اللَّهُمَّ عَظَمُهُ فِي الدُّنْيَا بِأَعْلَاءِ

اے اللہ! تو آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی عظمت و بزرگی دنیا میں ہمیشہ قائم رکھ

حاشیہ:-

۱:- یُغَيِّطُهُ: یعنی آرزو کریں گے اور شک کریں گے۔ کہ ہمیں بھی  
(یعنی دوسرے انبیاء کرام علیہم الصلوٰۃ والسلام) آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
والہ وسلم کا ایسا مرتبہ مل جاتا۔ حسد اور غبط کے درمیان یہ فرق ہے  
کہ حسد کرنے محسوسے زوالِ نعمت چاہتا ہے اور غبط کرنے والا معبوط بہ زوالِ نعمت  
نہیں چاہتا۔ اسی لئے کہا گیا ہے کہ حسد مذموم اور غبط غیر مذموم ہے۔

(از حواشی دلائل الخیرات)



## ذِکْرُہٗ فَاظْہَارِ دِیْنِہٖ وَاِبْقَاءِ شَرِیْعَتِہٖ

آپؐ کا ذکر جمیل بلند و برتر بنانے اور آپؐ کا دین غالب بنانے اور آپؐ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شریعت مقدس

حاشیہ :- ”اَظْہَارِ“ : سُبْحَانَ اللّٰہ ! حضرت شیخ سید عبد القادر جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو جناب رسالتؐ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے دینِ حق (اسلام) اور شریعت مقدسہ سے کس قدر محبت ہے کہ بارگاہِ الہی میں دست برد عا ہیں : یا اللہ ! آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا ذکر جمیل بلند و برتر بنا، آپ کے دین (اسلام) کو غلبہ دے۔ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شریعت مقدسہ ہمیشہ باقی رکھ، اور آپ کی شفاعت خاصہ بھی قبول فرما۔“

اس دعا سے حضرت شیخ رضیہ فرماتے ہیں : کہ امیدوار شفاعتِ حضرت شفیع المذنبین جناب محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر فرض ہے کہ وہ تحفظِ دین اور بقاءِ اسلام کے لئے ہمیشہ جہادِ اکبر و جہادِ اصغر کرتا رہے اور کوئی ایسی حرکت نہ کر پائے جس سے دینِ حق کمزور ہو جائے



اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا سینہ بے کینہہ غمگین بن جائے۔

اب آپ ذرا وقت کے مذہبی سوداگروں اور سیاست باز نگیروں کے کارناموں پر نظر ڈالیے کہ انہوں نے اعداء کو خوش کرنے کے لئے کس طرح رفتہ رفتہ مسلمانوں کے دلوں میں دین کی محبت و عظمت ختم کر دی۔ حتیٰ کہ مدارس سے کسبِ دردی کے ساتھ دینی اور اخلاقی تعلیم نکال باہر کی، پھر بھی وہ ماشاء اللہ بزمِ باطل خود لیڈر، مولوی، مسلمان امید وارشفاہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہیں:۔  
تن ہمہ داغ داغ شد پنبہ گجا گجا ہنم

فِي الْآخِرَةِ بِشَفَاعَتِهِ فِي أُمَّتِهِ

اور آخرت آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شفاعت سے آپ کی امت کا حاشیہ:۔

علا، اس سے شفاعت خاصہ مراد ہے واسطے امت کے۔ پس عبارت میں تکرار نہیں۔ اگر آپ شفاعت خاصہ و شفاعت عامہ چاہتے ہیں تو دین حق اور شریعت محمدیہ کی آبیاری فرمائیے۔



وَأَجْزَلَ أَجْرَةٍ وَمَثْوِبَةٍ وَإِدُّ

بارے میں آپ کو پورا پورا اجر و ثواب عطا فرما اور اگلے کچلے لوگوں

فَضْلُهُ لِلْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ بِالْمَقَامِ

کے لئے مقام محمود عطا فرما کر اور آپ کے فضل و کمال کو اور بھی زیادہ

الْمَحْمُودِ وَتَقْدِيمِهِ عَلَى كَافَّةِ

قوی اور مضبوط بناؤ اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو مقدم کرنے

الْمُقَرَّبِينَ الشَّهَوْدِ ۝ اللَّهُمَّ

سے ان مقربین و نزدیک ترین حضرات انبیاء پر جو وہاں حاضر ہونگے۔ اے اللہ!

تَقْبَلْ شَفَاعَةَ الْكَرِيِّ وَارْفَعْ دَرَجَتَهُ

تو آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی شفاعت بکری قبول فرما اور آپ کے مرتبہ عالیہ

حاشیہ :-

ع :- دَرَجَتُهُ :- آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا مرتبہ

عالیہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے خود عطا فرمایا ہے۔ جیسا کہ :-

”وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى“ سے ثابت

اور واضح ہے۔ پھر حضرت مصنف (یعنی شیخ سید عبدالقادر جیلانیؒ) کے



روشن دل و دماغ میں یہ بات جم گئی ہے کہ فی الواقع حضرت  
سید عالم جناب محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
اونچے درجہ اور بلند مرتبہ سے موصوف ہیں۔ لیکن اس کا ثبوت  
اسی وقت ہو گا جبکہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شریعت  
اور آپ کا دین و دنیا ہمیشہ باقی رہے گا۔ وہ علماء و حق کی جد و  
جہد ہی سے قائم و دائم رہ سکتا ہے۔ لہذا آپ اس دُعا سے تحفظ  
دین کی طرف قارئین کے اذہان کو متوجہ کرتے ہیں۔

۲۔ (ثانیاً) :- آپ نے یہ دُعا ایک حدیث شریف کی تعمیل  
میں کی ہے، جس کا ذکر ترمذی شریف وغیرہ میں ہے۔ جس کے آخر  
میں یہ فقرہ ہے: کہ جو شخص یہ دُعا مؤذن کی اذان کے بعد پڑھا  
کرے: ”وَجَبَّتْ عَلَيْهِ شَفَاعَتِي“ اس پر میری شفاعت واجب  
ہوگی۔ اس کی مزید وضاحت ”شفاء البشر“ میں ملاحظہ فرمائیے۔

(۳)۔ پروردگار کریم اگرچہ اپنے وعدہ کے خلاف نہیں کرے گا  
مگر اس کی درگاہ کا کیا کہنا۔ لہذا بندہ پر فرض ہے کہ وہ یقینی باتوں  
میں بھی اللہ تبارک و تعالیٰ کی جانب دست بدُعا ہو جائے اور ایسی  
مقدس دُعاؤں سے اپنے پیغمبر کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے دلی



رابطہ قائم رکھے۔ :-

**الْعُلَيَّا وَاعْطِه سُؤْلَهُ فِي الْآخِرَةِ**

کو اور بھی زیادہ اونچا بناؤ۔ اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ

**وَالْأُولَىٰ كَمَا اتَّيَتْ إِبْرَاهِيمَ**

وسلم کو دنیا و آخرت کا سوال عطا فرما۔ جیسا کہ تو نے حضرت ابراہیم

**وَمُوسَىٰ ۝**

حضرت موسیٰ علیہم السلام کی حاجتیں پوری فرمائی ہیں۔

حاشیہ :- یعنی جس طرح تو نے اے اللہ! حضرت ابراہیم و حضرت موسیٰ علیہم الصلوٰۃ والسلام کو برتری عطا کی۔ پس جو ان سے افضل و برتر ہیں یعنی ہمارے پیارے نبی حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ان کا سوال و مطلب بھی اسی طرح پورا فرما، اس صورت میں مشتبہ کا اقویٰ ہونا لازم نہیں آیا۔ اس بارے میں باقی تحقیق جلد اول میں گزر چکی ہے۔

اور فرما رہے ہیں :- قیامت کے دن پہلے خلیل اللہ جناب حضرت



ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام حلت پہنائے جائیں گے اس واسطے کہ وہ آگ میں ننگے بدن ڈالے گئے تھے۔ یا اس واسطے کہ انہوں نے سب سے پہلے یا جامہ پہنا تھا اس حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی فضیلت حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر لازم نہیں آتی کیونکہ اس کے بدلے آپ کو دو حلت پہنائے جائیں گے یا آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا حلت نفاست میں حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کے حلت سے اعلیٰ و اکمل ہوگا۔

یا جب رحمۃ عالم حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم قیامت کے دن روضہ مطہرہ سے نکلیں گے تو اسی لباس شریف (یعنی کفن مبارک) میں نکلیں گے جس میں آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم مدفون ہوئے تھے۔ اور اس دن جو حلت پہنائے جائیں گے وہ حلت کرامت ہوگا جس پر قرآئن ہیں۔“

(ملتخص من ذرقاتی علی الدلائل)  
حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کو حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ساتھ ذکر کرنے کی یہ وجہ معلوم ہوتی ہے کہ حضرت



موسیٰ کلیم اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام (واللہ اعلم) بالاتفاق ہیں۔  
 حضرت امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ سے روایت ہے کہ اللہ  
 تبارک و تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے ایک لاکھ  
 بیس ہزار تیرہ (۱۲۰۳۱۳) کلموں سے خطاب فرمایا۔ یعنی:  
 اللہ جل شانہ کلام فرماتا تھا اور حضرت موسیٰ کلیم اللہ سنتے تھے۔  
 حضرت موسیٰ کلیم اللہ نے عرض کیا: ”اے اللہ! تو ہی مجھ سے  
 بولتا ہے یا اور کوئی؟“

اللہ تبارک و تعالیٰ نے فرمایا: ”اے موسیٰ! میں ہی تو بولتا  
 ہوں، میرے اور تیرے بیچ میں اور کوئی تیسرا نہیں ہے۔“  
 (مطالع المسرات)

غور کیجئے، اللہ تبارک و تعالیٰ کی عنایت پر کہ وہ بندہ سے  
 کتنا نزدیک و قریب ہے۔ اور مجھ جیسے بندوں کی بے باکی پر،  
 کہ ہم کتنے بے شرم ہیں کہ بادشاہ حقیقی ہمیں نزدیک سے دیکھ رہا  
 ہے اور ہم اس کی نافرمانی میں ڈوبے ہوئے ہیں۔

کرم بین لطف و خداوندگار  
 گناہ بندہ کرد است او شرمسار



اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَتُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ  
الرَّحِيمُ۔

اور یہ بھی وجہ ہو سکتی ہے، جیسا کہ حدیث مبارک میں آیا ہے کہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :  
”تم لوگ حضرت موسیٰ کلیم اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام پر زیادہ درود بھیجا کرو، کیوں کہ میں نے اس اُمت پر موسیٰؑ سے زیادہ کسی کو شفیق نہیں پایا۔ کیونکہ شبِ معراج میں جب میں (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) واپس آیا تو موسیٰ کلیم اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے مجھ سے دریافت کیا، کہ اللہ تعالیٰ نے آپؑ کی اُمت پر کتنی نمازیں فرض کیں؟ میں نے جواب دیا: پچاس نمازیں!۔ موسیٰؑ نے کہا: ”واپس جائیے! آپؑ کی اُمت پچاس نمازیں بیڑھنے کی طاقت نہیں رکھتی اور اللہ تعالیٰ سے اس میں کمی کرائے۔“ پھر میں (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) واپس گیا اور سجدہ میں گرا، اللہ تبارک و تعالیٰ سے تخفیف اور کمی کی درخواست کی۔ چنانچہ پچاس نمازوں سے پانچ نمازیں کم کی گئیں۔ واپسی پر موسیٰؑ نے بھر کہا۔ پنتالیس نمازوں



کی طاقت بھی آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی امت نہیں رکھتے۔  
 لہذا پھر واپس جانیے اور تخفیف کی اللہ سے درخواست کیجیے۔  
 یہ سلسلہ شفقتِ حضرت موسیٰ کلیم اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام  
 کا اس وقت تک رہا کہ جب صرف پانچ نمازیں امتِ محمدیہ  
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر فرض رہ گئیں۔ اس پر بھی  
 حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کہا تھا: ”اے اللہ کے برگزیدہ  
 اور آخری پیغمبر (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) واپس جانیے۔ آپ  
 سے امتی رات دن پانچ وقت کی نمازیں بھی قلم نہیں رکھ سکتے۔“  
 تب اللہ کے آخری نبی حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: ”اے برادر! (حضرت موسیٰ علیہ  
 الصلوٰۃ والسلام) اب خدا تعالیٰ کے پاس (مزید تخفیفِ نماز)  
 جاتے ہوئے میرا دل شرماتا ہے، اب میں راضی برضائِ الہی ہوں  
 اور اپنا اور اپنی امت کا امر حوالہ بخدا کیا۔“ ... اِلٰی اٰخِرُ الْحَدِیث ...

محمدؐ کی غلامی ہے سند آزاد ہونے کی  
 خدا سے دامنِ تو حید میں آباد ہونے کی





اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ مِنْ أَكْرَمِ عِبَادِكَ

اے اللہ! تو آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو اپنے بزرگ ترین بندوں

عَلَيْكَ شَرَفًا وَمِنْ أَرْفَعِهِمْ عِنْدَكَ

میں سب سے زیادہ بلند مرتبہ عطا فرما اور ان سب سے زیادہ آپ کا مرتبہ

دَرَجَةً وَأَعْظَمِهِمْ خَطَرًا وَأَمَلِكِهِمْ

عالیہ بلند کر، اور آپ کی قدر و منزلت ان سب سے دو بالا فرما اور اپنے ہاں

عِنْدَكَ شَفَاعَةً ۝

آپ کو شفاعت کرنے میں بہت زیادہ قدرت و توانائی اور عزت و شرف عطا کر

حاشیہ :-

ع : اس قسم کی دعا پیر بظاہر یہ سوال ہو سکتی ہے کہ حضرت  
مصنف رضی اللہ تعالیٰ عنہ رسالت مآب حضرت محمد رسول اللہ صلی  
تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے جس مرتبہ عالیہ کے لئے بارگاہ رب الارباب  
حضرت اللہ جل شانہ میں دعا مانگ رہے ہیں وہ مرتبہ عالیہ :-  
تو ہمارے نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو منجانب اللہ تبارک و  
تعالیٰ حاصل ہو چکا ہے۔ اور پھر اس دعا سے کیا فائدہ۔؟



اس سوال کا جواب یہ ہے :- کہ یہ اصل میں اخبار بصورت  
 انشاء دعا کے لئے حضرت مصنف جناب شیخ سید عبدالقادر جیلانی  
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں :-

”حضرت نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم“ عبد اللہ  
 (خدا کا بندہ) ہیں، آپ کا درجہ اعلیٰ درجے کے بندوں سے بلند  
 تر ہے، آپ عنایات الہیہ سے سب سے زیادہ بہرہ ور ہیں اور  
 یہ کہ آپ شفاعت کرنے میں سب سے مقدم اور صاحب قدرت ہیں صلی  
 اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

پس حضرت مصنف رضی اللہ تعالیٰ عنہ رسالت مآب حضرت محمد  
 رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے ان کے کمالات کو دعائی  
 صورت میں ادا کر کے اللہ تبارک و تعالیٰ کی قدرت کا تصور اپنے دل  
 و دماغ میں لاتے ہیں اور خدا تعالیٰ کی بارگاہ میں عرض کرتے ہیں  
 آپ کی صفات کرم، بلند درجہ، ہر عمدہ کام میں سب سے زیادہ  
 بہرہ یافتہ اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی شفاعت عالم  
 سے نہیں بھی اے اللہ! لطف اندوز اور سعادت مند بناؤ۔ کیونکہ  
 ان صفات عالیہ میں امتی کا ذرہ برابر پاؤں بھی بڑی سعادت مندی



کی نشانی ہے۔ یہاں ایک اہم سوال پیدا ہوتا ہے۔ وہ یہ ہے کہ حضرت شافع روز جزا پیغمبر رحمت حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم اپنے امتیوں کی شفاعت فرمائیں گے خواہ وہ کتنے ہی گنہگار کیوں نہ ہوں تو پھر اولیاء اللہ اور علماء اہل ارادہ دوسرے لوگوں کی شفاعت کہاں رہی یا پھر اس کی ضرورت کیا ہے ؟

اس سوال کا جواب یہ ہے :-

”کہ علماء اہل ارادہ اور اولیاء رحمہم اللہ تعالیٰ اجمعین وغیرہم جو اپنے وابستہ مسلمانوں کی شفاعت کریں گے تو وہ بھی پہلے اس کی منظوری حضرت رحمۃ للعالمین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے حاصل کریں گے۔ پس ہر صورت میں بالذات والاصالہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہی شافع روز محشر ہوں گے اور انکی درخواست شفاعت آپ ہی بارگاہ الہی میں پیش فرمائیں گے۔ اگر اللہ تبارک و تعالیٰ کو منظور ہو تو ہم ”شفاء البشر“ کی جلد چھاپہ میں اس کی مزید تشریح کریں گے۔ اور مذکور الہد ر جواب مصنف معارف القرآن نے دیا ہے۔ فاحفظہ“



اللَّهُمَّ عَظِّمْ بَرَهَانَهُ وَافْلِحْ حُجَّتَهُ

اے اللہ! آپ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی صداقت کی دلیل

وَابْلِغْهُ مَا مَوْلَاهُ فِي أَهْلِ بَيْتِهِ

ہمیشہ (اور بھی زیادہ) باری عظمت بنائے اور آپ کے معجزات مقدسہ  
روشن رکھئے اور آپ کو اُن سے اہل بیت رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین

حاشیہ :- اہل بیت سے حضرت فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا اور حضرت  
علی مرتضیٰ حضرت امام حسن، حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہما  
مراد ہیں۔ اور ائمہات المؤمنین و رضوان اللہ تعالیٰ عنہن اجمعین  
یعنی رسول مقبول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی ازواج مطہرات  
بھی اہل بیت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم میں داخل ہیں۔

مدارگ وغیرہ میں سید الانبیاء حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی ازواج مطہرات کے اسماء  
مبارکہ اس طرح ہیں :-

- ۱۔ حضرت خدیجۃ الکبریٰ ، ۲۔ حضرت عائشہ صدیقہ ،
- ۳۔ حضرت حفصہ ، ۴۔ حضرت ام حبیبہ ،



۵۔ حضرت ام سلمہؓ ، ۶۔ حضرت سودہ رضوان اللہ  
 تعالیٰ عنہن اجمعین۔ یہ چھ اُمّات المؤمنینؓ بالاتفاق علماء  
 قبیلہ قریش سے تھیں۔ اور چار اُمّات المؤمنین رضوان  
 اللہ تعالیٰ عنہن عربی غیر قریشی تھیں۔ ان کے اسماء مبارکہ  
 اس طرح ہیں :

۷۔ حضرت زینب بنت حارث ، ۸۔ حضرت میمونہ  
 ۹۔ حضرت زینب بنت خزیمہ ، ۱۰۔ حضرت جویریہ  
 بنت الحارث رضوان اللہ تعالیٰ عنہن۔ ایک اور صاحبہ  
 غیر عربیہ تھیں جن کا اسم مبارک حضرت صفیہ بنت حی رضی  
 اللہ تعالیٰ عنہا تھا، چونکہ یہ صاحبہ حضرت ہارون علیہ السلام کی  
 ذریعہ سے تھیں۔ اسی نسب سے برتری کی بنا پر حضور اکرم صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے ان کو اپنے حوالہ۔ نکاح میں لیا ہے  
 (مدارج النبوة، علامہ ابن جوزیؒ نے "الوفا باحوال المصطفیٰ"  
 حضرت ریحانہ بنت زید رضی اللہ تعالیٰ عنہا کو بھی ازواج طہرات  
 میں گنا ہے۔ بعض علماء فرماتے ہیں کہ آپؐ مباشرتاً ملکِ یمن  
 کے تحت ہوئی ہم اسکی تشریح "شفاء البصر" ج ۲ میں کریں گے۔ شاء اللہ



ذُرِّيَّتِهِ ۝ اللَّهُمَّ اتَّبِعْهُ مِنْ

اور ان کی اولاد کے بارے میں کہنا کہ اے اللہ! آپ کو آپ کی

ذُرِّيَّتِهِ وَأُمَّتِهِ مَا تَقَرَّبَ بِهِ عَيْنُهُ

اور امتیوں سے اتنی بڑی تعداد ملائے اور آپ تک پہنچائے،

حاشیہ: ذُرِّيَّتِهِ ۝ اولاد و نسل: اس کی جمع ذرری و ذراریا  
آئی ہے۔ اس دعا کا خلاصہ یہ ہے: کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم کے دین کی عظمت، آپ کی دلیل صداقت کے لئے دست  
بدعا بارگاہ الہی میں رہنا اور اسکے عملی جدوجہد کرنا، نیز یہ دعا  
کرنے جو توقعات و امیدیں آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو تبلیغ دین کے  
بارے میں اہل بیت اور اپنی ذریت سے تھیں، اے اللہ! پوری کر۔

حاشیہ: —

۱۔ یہ دعا (اتَّبِعْهُ) بہت سے معانی کا احتمال رکھتی ہے  
جو ہم حسب وعدہ اپنی شرح میں لکھیں گے۔ ہاں اتنا خیال  
رکھئے کہ لفظ "تَقَرَّبَ" باب افعال سے بھی ہو سکتا ہے اور  
مَجْرُوس سے بھی، اور اگر باب افعال سے اسے پڑھا جائے تب "عَيْنُهُ"  
مفعول بہ کی صورتیں پڑھئے۔ بصورتیکہ "عَيْنُهُ" فاعل "تَقَرَّبَ" ہو سکتی



وَاجْزِهِ عَنَّا خَيْرُ مَا جَزَيْتَ نَبِيًّا

جس سے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم چشمان مبارکہ کو ٹھنڈ کر

عَنْ أُمَّتِهِ وَاجْزِ الْأَنْبِيَاءَ كَلَامُ

حاصل ہو جائے ، اور آپ کو ہماری طرف سے اس سے بہتر بدلہ عطا

خَيْرًا ۝ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

کھینچے۔ جو آپ کسی نبیؑ کو اس کی امت کی طرف سے بہترین بدلہ عطا کرے اور تمام انبیاء کرام کو بہترین بدلہ عطا فرمائے۔ اے اللہ! تو ہمارے سردار

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَدَدَ مَا

حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر اس گنتی اور شمار میں درود و سلام نازل

شَاهِدَتُهُ الْأَبْصَارُ وَسَمِعَتُهُ

فرما جو اب تک آنکھوں نے نہ دیکھا اور کانوں نے نہ سنا ہو گا۔

حاشیہ :-

۱۔ مراد اس سے کثرت درود بر ذات مقدس محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہے کیونکہ اب تک جو آنکھوں نے مشاہدہ کیا اور کانوں نے سنا ہے وہ شمار اور گنتی میں نہیں آسکتا ہے۔ لہذا اس سے سامعین اور قارئین کو کثرت درود و سلام بھیجنے کی طرف ترغیب و تشویق ہے۔



الْأَذَانُ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ عَدَدًا

اور اے اللہ! ان لوگوں کے شمار میں درود و سلام بھیجے (پیغمبر کریم

مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر)۔ جنہوں نے آپ پر درود و

عَدَدًا مَنْ لَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِ وَصَلِّ

سلام و درود خوانی کی، اور آپ ان پر درود و سلام، ان لوگوں

وَسَلِّمْ عَلَيْهِ كَمَا نَحِبُّ وَتَرْضَى

کی گنتی میں بھیجے۔ جنہوں نے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر درود

أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ وَصَلِّ وَسَلِّمْ

و سلام نہیں بھیجا۔ اور آپ پر ایسا درود و سلام نازل کیجیے جس سے

عَلَيْهِ كَمَا أَمَرْتَنَا أَنْ نُصَلِّيَ عَلَيْهِ

آپ خوش اور امین ہو جائیں کہ آپ پر درود و سلام بھیجا جائے

اور آپ درود و سلام بھیجے۔ جیسا کہ تو نے اے اللہ! ہم کو نبی  
رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر درود و سلام بھیجنے کا حکم فرمایا۔



وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ كَمَا يَتَّبَعْنِي

اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر اتنا درود و سلام نازل فرمائے

أَنْ يُّصَلِّيَ عَلَيْهِ ۝

جیسا کہ آپ کے لئے مناسب اور شایان ہے، درود و سلام بھیجا جائے

حاشیہ :- ان پانچ قسم کے درودوں کی یعنی وَصَلِّ وَسَلِّمْ سے آخر تک بڑی فضیلت ہے۔

فضائل درود میں لکھا ہے، کہ: حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کی وفات ہوئی، اور ایک بزرگ نے انہیں خواب میں دیکھا اور عرض کیا: ”اللہ تعالیٰ نے آپ کے ساتھ کیا معاملہ کیا؟“ امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ نے جواب میں فرمایا: ”کہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے جنت کو میرے لئے آراستہ و پیراستہ کیا اور دہن کی طرح اس کو (جنت کو) میرے لئے سجایا گیا۔“ پوچھا: ”اس کی کیا وجہ ہے؟“ حضرت امام شافعی نے جواب میں فرمایا: ”کہ میں کثرت سے یہ درود شریف پڑھا کرتا تھا: ا۔ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ عَدَدَ مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ“



۲۔ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ عَدَدَ مَنْ لَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِ،

۳۔ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ كَمَا تُحِبُّ وَتَرْضَى أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ،

۴۔ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ كَمَا أَمَرْنَا أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ،

۵۔ وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ كَمَا يَنْبَغِي أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ۔“

اور فضائلِ صلوٰۃ میں لکھا ہے کہ یہ مندرجہ بالا درود شریف بہت مقبول ہے جو اس کی مداومت کرے گا، اس کے اعمال درجہ قبول ہوں گے اور تمام مخاوف و مہالک سے ماموں ہو گا خاص کر جب کہ وہ خوف و خطرہ میں ہوگا۔ (ماخوذ من حواشی اللآل)

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ وَعَلَىٰ آلِهِ

اے اللہ! درود و سلام بھیج آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر اور آپ کی اولاد پر

حاشیہ: ۱۔ آل کا استعمال عموماً اشراف پر کیا جاتا ہے خواہ عا۔ آل اس لئے قرآن حکیم میں ”ال“ فرعون شرافت دینی ہو یا ذنیوی۔



کا لفظ آیا ہے۔ چونکہ پہلے آچکا ہے کہ 'آل' : اولاد، نسل اور خزیت پر بولتے ہیں۔ پیغمبر کریم حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے تین صاحب زادے اور چار صاحبزادیاں رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین تھیں۔

● — صاحب زادوں کے اسماء مبارکہ یہ ہیں :-

۱۔ حضرت قاسم رضی اللہ تعالیٰ عنہ، مکہ منظمہ میں اعلان نبوت سے قبل تولد ہوئے۔ اولاد میں سب سے پہلے انہیں کا وصال ہوا۔  
۲۔ حضرت عبداللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ، جن کا لقب طیب و طاهر ہے۔ حضرت قاسم اور حضرت رضی اللہ تعالیٰ عنہم حضرت خدیجہ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بطن مبارک سے ہیں۔

۳۔ حضرت ابراہیم رضی اللہ تعالیٰ عنہ، یہ حضرت ماریہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بطن مقدس سے پیدا ہوئے اور صرف سولہ ماہ تک زندہ رہے۔

● — صاحب زادیوں کے اسماء گرامی یہ ہیں :

۱۔ حضرت زینب رضی اللہ تعالیٰ عنہا، یہ ابوالعاص ابن ربیع کے مکان میں تھیں۔



۱۔ حضرت رقیہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا۔ آپ کا پہلا نکاح حضرت  
بن ابی لہب سے ہوا تھا۔ اس سے علیہ کی کے بعد حضرت عثمان  
(بن عفان) رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے نکاح میں آئیں۔

۲۔ حضرت ام کلثوم رضی اللہ تعالیٰ عنہا۔ آپ کا پہلا عقد نکاح  
عقبہ "پسر دوم ابی لہب" سے ہوا تھا۔ اور پھر علیہ کی ہوئی۔  
حضرت رقیہ رفیقہ حضرت عثمان کے انتقال کے بعد حضرت  
ام کلثوم رضی اللہ عنہا کا عقد نکاح حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ  
تعالیٰ عنہ سے ہوا۔

۳۔ حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ تعالیٰ عنہا جو حضرت علی  
مرتضیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی رفیقہ حیات تھیں۔ اولاد و  
ذریعہ صرف حضرت فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے ہی ہوئیں۔  
یہ چاروں صاحبزادیاں حضرت خدیجۃ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا  
کے بطن مقدس تھیں۔ جن میں نمبر ۱، ۲ اور ۳ بچیات آنحضور  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم رحلت کر گئیں تھیں، اور حضرت  
فاطمہ الزہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا کا انتقال حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم کی انتقال پیر ملل کے چھ ماہ بعد ہوا۔



عَدَدِ نَعْمَاتِ اللّٰهِ تَعَالٰی وَ اِفْضَالِهِ ۝

اپنی نعمتوں اور اپنی مہربانیوں کے شمار اور گنتی کے حساب سے یعنی شمار

اللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اٰلِهِ وَ

اے اللہ! درود و سلام بھیج حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر اور آپ کی آل

اَصْحَابِہٖ وَ اَوْلَادِہٖ وَ اَنْرُ وَاٰجِہٖ

اور آپ کے صحابہ کرام پر، آپ کی اولاد اور آپ کی بیویوں پر

حاشیہ -

۱: یعنی بے شمار کیونکہ اللہ تبارک و تعالیٰ کی نعمتیں شمار میں نہیں آسکتی

ہیں۔ جیسا کہ قرآن کریم میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا: وَ اِنْ تَعَدُّوا

نِعْمَتَ اللّٰهِ لَا تَحْصُوْہَا " اگر تم اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کو شمار

کرنا چاہو تو نہیں کر سکتے۔

۲: "افضالہ" (اللہ تبارک و تعالیٰ کی) مہربانیاں۔

۳: "اَصْحَابِہٖ" اصحاب، جمع ہے صاحب کی۔ وہ ہیں جو نبی

رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی صحبت سے شرف یاب ہو

جائیں۔ اور ایمان پر ہی اس کا خاتمہ بالخیر ہو

جائے۔ اور اگر ان میں سے کوئی ایمان لانے کے بعد ایمان سے پھر



جائے۔ پس اگر وہ دوبارہ ایمان لائے، اور ایمان پیر بن ظاہر اس کا خاتمہ ہو جائے تو وہ اس صورت میں بھی حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک صحابی کہلائے گا۔

مگر حضرت امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: کہ ”اگر وہ دوبارہ ایمان لانے کے بعد پھر آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے دیدار فیض آثار سے مشرف ہو جائے تب اس پر ”صحابی“ کا لفظ بولا جائے گا ورنہ نہیں۔ (تفصیل شرح نخبۃ الفکر اور اس کے حواشی میں ہے۔)

بہر حال صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین امت میں سب سے زیادہ برگزیدہ خلایق ہیں۔ یہ سب کے سب عادل ہیں، ان کی محبت واجب اور فرض ہے۔ پیغمبر رحمت حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے اپنے اصحاب

کے بارے میں فرمایا: ”لَا تَمَسُّ النَّارُ مُسْلِمًا دَارًا اَوْ رَاٰی مِنْ رَاٰی“۔  
یعنی: ”نار جہنم اس مسلمان پر اثر نہیں کر سکتی جس نے مجھے دیکھا، یا اس کو دیکھا جس نے مجھے دیکھا ہو،“ (ترمذی شریف)



اور یہ بھی نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا:  
 ”مَا مِنْ أَحَدٍ مِنْ أَصْحَابِي يَمُوتُ بِأَرْضٍ  
 إِلَّا بَعَثَ قَائِدًا وَلَوْ رَأَوْا لَهُمُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ۔“

ترجمہ:- ”میرے صحابیوں میں سے جو کوئی صاحب کسی  
 بھی زمین میں مر جائے تو وہ قیامت کے دن وہاں کے مسلمانوں  
 کا پیشوا ہو کر لوہ بن کر قبر سے اٹھے گا۔“ (ترمذی شریف)  
 مسلم شریف کی شرح میں ہے کہ ”سب صحابہ حرام ہے  
 اور بڑے گناہوں میں سے سب بڑا گناہ ہے۔ یہی ہمارا اور  
 جمہور علماء کا مذہب ہے۔ بعض علماء مالکیر نے فرمایا:  
 ”وہ شخص قتل کیا جائے جو اصحاب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم میں سے کسی ایک پر سب کہے۔“

قاضی عیاض مالکیر رحمۃ اللہ علیہ نے لکھا ہے:

”سب صحابہ گناہ کبیر ہے، شیخین رضی اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین  
 کو سب کہنے والا شخص قتل کیا جائے۔“

الاستبأه والنظائر میں ہے کہ: ”ہر کافر کی توبہ دنیا  
 و آخرت میں قبول ہے، ماسوائے اس کافر بد بخت کے جو اصحاب



رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم یا شیخین سے نام رب کہے  
اور حضرت پیغمبر رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :  
” اللہ اللہ ! فِیْ اصْحَابِیْ لَا تَخِذُوْهُمْ غَرْصًا  
بَعْدِیْ .... اِلٰی اٰخِرِ الْحَدِیْثِ “، یعنی :-

میرے صحابہ رضی اللہ عنہم کے بارے میں اللہ سے ڈرو! اللہ سے ڈرو!  
اور میرے بعد ان کو نشانہ ملامت نہ بناؤ .... “ (ترمذی شریف)  
لہذا حضرات صحابہ رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین پر تنقید  
اور بحث و مباحثہ (نکتہ چینی) کرنا نعمتِ ایمان کے لئے خطرہ  
عظیم ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ ان کی مدح کرنے کی توفیق کسی کو نہ  
دے تو کم از کم قلم و زبان کو صاف و پاک رکھے۔

سُبْحَانَ اللّٰہِ ! صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کی  
عظمت و بزرگی سے کیا کہنے کہ اللہ تبارک و تعالیٰ قرآن پاک میں  
میں اپنے پیغمبر کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو حکم دیتا ہے،  
کہ : ” قُلْ هٰذِہٖ سَبِیْلُیْ اَدْعُوْا اِلَی اللّٰہِ عَلٰی بَصِیْرَةٍ  
اَنَا وَ مَنِ اتَّبَعَنِیْ وَ سُبْحَانَ اللّٰہِ وَ مَا اَنَا مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ  
(سورہ یوسف) - یعنی : ” اے نبی (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ



وسلم) ! آپ فرمائیے یہ میرا طریقہ اور دین ہے جس کی طرف  
میں بندگانِ خدا کو دعوت دیتا ہوں ، میں اور وہ لوگ جنہوں نے  
میری پیروی کی سب کے سب یقین و معرفت اور حق و باطل کے  
درمیان فرق کرنے کی پوری صلاحیت کے مالک ہیں۔“

مسلمانو! غور کرو، اللہ تبارک و تعالیٰ اصحابِ  
رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے بارے میں یہ فرماتے کہ  
یہ اور ان کا پیغمبر بصیرت، یقین و معرفت اور حق و باطل کے  
درمیان فرق کرنے کی صلاحیت کے مالک ہیں۔ تو یہ کس قدر  
کلم فہمی ہے کہ چودہ سو سال کے بعد آپ ان پر نقد و تبصرہ کریں۔  
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما فرماتے ہیں:

”كَانُوا عَلَى أَحْسَنِ طَرِيقٍ وَأَفْضَلِ هِدَايَةٍ  
وَهُمْ مَعْدَنُ الْعِلْمِ وَكُنُزُ الْإِيمَانِ وَحُبْنُ  
الرَّحْمَنِ۔“ یعنی: کہ ”حضرت نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
وآلہ وسلم کے صحابیؓ اچھے طریقہ اور بہترین ہدایت پر تھے۔  
وہ علم کے سرچشمہ اور کان، ایمان کے خزانے اور حضرت رب العلیین  
کے سپاہی اور فوج تھے۔“



لہذا اے مسلمانو! اگر ایمان درکار ہے تو سب صحابہ کرام  
رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کی عظمت پر ایمان لائے، اور اپنے  
علم پر دھوکہ کھا کر انہیں کسی معاملہ میں موردِ طعن نہ بنائے  
ہمیں ان کے اختلاف سے کوئی غرض نہیں۔ ہاں ہمیں ان کی فکری  
اتباع و پیروی سے سروکار ہونا چاہیے۔

مختصر یہ کہ رسالت مآب جناب محمد مصطفیٰ احمد مجتہب  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے اپنے رفیقِ اعلیٰ سے ملنے کے  
وقت صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کی کل تعداد ایک  
لاکھ چوبیس ہزار تھی، ان میں سرکردہ و برگزیدہ صحابی حضرت  
عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی تھے۔

قاضی عیاض مالکی رحمۃ اللہ علیہ نے ”شفاء شریف“ میں  
لکھا ہے: کہ ”زمانہ نبوت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم میں ایک  
شخص کا جنازہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم لایا گیا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
وآلہ وسلم نے اس کی نماز جنازہ نہ پڑھی۔ آپ نے فرمایا: کہ  
یہ شخص عثمان سے بغض رکھتا تھا، پس میں (یعنی محمد رسول  
اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) بھی اس سے بغض رکھتا ہوں



اور اللہ نے بھی اس سے بغض رکھا۔

حضرت مالک بن انس رضی اللہ تعالیٰ عنہما فرماتے ہیں :-  
 ”اگر کسی شخص کو اصحاب رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
 کا ذکر کرتے وقت غصہ آجائے تو وہ کافر ہے۔“

### مزید فضیلت صحابہ کا بیان

صحیح مسلم شریف اور مسند امام احمد رحمۃ اللہ علیہ وغیرہ میں  
 حدیث مبارک اس طرح مرقوم ہے :- کہ :-

”حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما فرماتے ہیں : کہ ایک دفعہ اخیر  
 زندگی میں حضور اقدس حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
 وآلہ وسلم نے نماز عشاء کے بعد حاضرین سے خطاب کر کے فرمایا : آج  
 اس شب میں تم کو بتاؤں کہ اب سے نوبت برس بعد آج کے  
 لوگوں میں سے کوئی بھی روئے زمین پر باقی نہیں رہے گا۔“ راوی  
 کہتا ہے کہ اس سے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا مقصود ایک  
 دور (قرن) کا ختم ہو جانا تھا۔ حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ



اس واقعہ کو ان الفاظ میں بیان فرماتے ہیں: کہ انہی وفات  
 سے ایک ماہ پہلے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: کہ  
 تم لوگ قیامت کی نسبت دریافت کرتے ہو اس کا علم تو  
 خداوند تعالیٰ کو ہے۔ میں خدا کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ آج  
 روئے زمین پر کوئی سائنس لینی والی جان نہیں جو ستوبرس  
 بعد زندہ رہے گی۔ " اس سے مقصود صحابہ کرام رضوان اللہ  
 تعالیٰ عنہم اجمعین کے خیر و برکت کے دور کا اختتام تھا۔  
 ابوالطفیل صحابی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سب کے اخیر انتقال  
 فرما گئے ہیں، ان کا بیان تھا کہ اب میرے سوا کوئی باقی  
 نہیں جس نے جمال محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے  
 آنکھیں روشن کیں۔ " حضرت ابوالطفیل رضی پورے ایک صدی

کے اختتام پر رحلت گزینا ہوئے۔  
 اس حدیث مبارک سے صحابہ رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
 وآلہ وسلم کی فضیلت و برتری کس صفائی سے سمجھ میں آتی ہے۔  
 مگر ایسی صحیح حدیثیں ہوتے ہوئے بھی جن معزز اور جلیل القدر  
 صحابیوں رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کو ہم کتبہ پرور ہونے



کے بے سرو پا الزامات تلخ شستے ہیں تو آپ ہی فرمائیے کہ کس طرح اللہ تبارک و تعالیٰ ہماری مغفرت فرمائے۔

بہر حال یہاں پر ”وَاصْحَابِهِ“ کا ذکر آیا ہے اس کی مناسبت سے ہم نے یہ حدیثیں نقل کیں کہ ہو سکتا ہے ہم اپنی غلطیوں کی اصلاح کریں۔ باقی اس حدیث مبارک سے وفات حضرت خضر علیہ السلام ثابت نہیں ہو سکتی ہے۔ کیونکہ راوی حدیث خود فرماتے ہیں کہ اس سے رسول کائنات حضرت محمد عربی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا مقصود صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کے خیر و برکت کے دور کا اختتام تھا۔

میں نے اس کی مزید تحقیق اپنی تصنیف ”تاج العارفین شرح ورد المریدین“ میں کی ہے، مطالعہ فرمائے۔  
دعا ہے کہ اللہ تبارک و تعالیٰ جل شانہ صحابہ رسول مقبول صلو اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی محبت و احترام سے ہمیں نوازے اور ہمارے ایمان کو ہر بلا سے محفوظ رکھے آمین، ثَمَّ آمین



وَذُرِّيَّتِهِ وَأَهْلَ بَيْتِهِ وَعِثْرَتِهِ وَ

اور آپ کی ذریت اور آپ کے اہل بیت پر درود و سلام نازل کر

عِثْرَتِهِ وَأَصْهَارِهِ وَأَخْتَانِهِ

اور آپ کے رشتہ داروں اور آپ کے کنبہ والوں پر

حاشیہ :- یہاں پر کچھ لوگ کہتے ہیں کہ حضور رسالت مآب  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی بیویوں بالوں میں سے  
دو کا اسلام لانا ثابت ہے یعنی شخین رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا۔  
لہذا صیغہ جمع نہیں، بلکہ صیغہ تثنیہ "صَهْرَيَّہ" ہونا چاہیے  
اس کا یہ جواب ہے : ہر تقدیر صحت سوال عربی میں تثنیہ پر  
جمع کا لفظ بولتے ہیں۔ اور خود سورہ نساء میں بھی اس کی نظیر  
موجود ہے اس لئے کوئی اعتراض نہیں۔

مزید تفصیل : خلیل نحوی و لغوی نے کہا : "أَصْهَارُ"  
عورت کے اہل بیت کو کہتے ہیں۔ ازھری رحمۃ اللہ علیہ نے کہا :  
"صَهْرُ" عورت کے اقربا اور رشتہ داروں اور ذوی المحارم  
پر بولتے ہیں، جیسے : اس کے ماں، باپ، بھائی (باقی حاشیہ اگلے صفحہ پر)



اولاد، چچا اور ماموں۔ یہ لوگ بیوی کے "اَصْهَاد" ہیں۔  
یعنی: اَصْهَاد صرف بیوی کے باپ کو نہیں کہتے بلکہ اس کے  
رشتہ داروں پر بھی بولا جاتا ہے۔ اور "ختن" صرف داماد  
کو نہیں کہتے، بلکہ اس کے رشتہ داروں کو۔ یہ تحقیق صاحب  
نسیم الریاض کیا ہے۔

## وَ اَحْبَابِهِ وَ اتَّبَاعِهِ وَ اَشْيَاعِهِ

اور ان کے سرال و دامادوں کے کنبہ والوں پر، اور جو

## وَ اَنْصَارِهِ خَزَنَةِ اسْرَارِهِ وَ مَعَادِنِ

آپ کے رازوں کے خزانے اور آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے

## النُّوَارِ كُنُوزِ الْحَقَائِقِ وَ هِدَاةِ

النُّوَارِ، دوستوں، پیروؤں اور آپ کی جماعتوں اور مددگاروں پر

جاشیر۔  
ع۔ سُبْحَانَ اللَّهِ! آپ نے صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم جمعین  
کو حقائق اشیاء کے خزانے قرار دیا ہے۔ ظاہر ہے کہ حقیقت میں اس  
خزانے کا مالک ہوگا، جس کو دیکھ کر



الْخَلَائِقِ وَنُجُومِ الْاَهْتِدَاءِ

برکات کے قرار گاہ اور کانیں ہیں، جو فی الواقع حقیقتوں کے خزانے

لِمَنْ اقْتَدَى وَسَلَّمْ تَسْلِيمًا

اور مخلوقات کے رہنما ہیں جو انکی اقتداء اور پیروی کر لیں۔ اور ان سب

كَثِيرًا دَائِمًا اَبَدًا وَاَرْضَ

پر ہمیشہ بہت بہت سلام بھیج۔ اور تمام صحابہ کرام رضی

عَنْ كُلِّ الصَّحَابَةِ رَضِيَ سَرْمَدًا

راضی رہ، اس شمار میں راضی رہ جو

عَدَدَ خَلْقِكَ وَزِنَةَ عَرْشِكَ

شمار آپ کی مخلوق کی ہے اور اپنے عرش کے وزن کے برابر

وَرَضِيَ نَفْسِكَ وَمِدَادِ كَلِمَاتِكَ

اور اپنی ذات کی رضامندی کے برابر اور اپنے کلمات کی سیاہی کے

كُلَّمَا ذَكَرَكَ ذَاكَرٌ وَكُلَّمَا سَهِيَ

مقدار میں جبکہ تم اے خدا! کوئی یاد کرنے والا یاد کرے اور جب

عَنْ ذِكْرِكَ غَافِلٌ صَلَوةٌ تَكُونُ

تمہاری یاد سے کوئی غفلت اختیار کرے۔ ایسا درود ان سب پر نازل



لَكَ رِضَاءٌ وَلِحَقُّهُ أَذَاءٌ وَلَنَا

فرما جو تیری رضامندی کا سبب بنے، اور آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلاَحًا وَآتِهِ الْوَسِيلَةُ وَالْفَضِيلَةُ

کے حق کو ادا کرے اور ہماری صلاحیت کا ذریعہ ہو جائے۔ اور آپ کو وسیلہ،

وَالدَّرَجَةُ الْعَالِيَةُ الرَّفِيعَةُ

برتری و بزرگی اور بہت اعلیٰ مرتبہ عطا فرما۔ اور آپ کو مقام محمود پر

وَابْعَثْهُ الْمَقَامَ الْمَحْمُودَ وَاللَّوَاءَ

لکھوا کر دے اور اس جگہ جہاں پر آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم

الْمَعْقُودَ وَالْحَوْضَ الْمَوْدُودَ

نام نامی پر علم مبارک خاص کیا گیا ہو، اور آپ کو حوض عطا فرما جس پر

وَصَلِّ يَا رَبِّ عَلَى جَمِيعٍ

آپ کے سارے امتی وارد ہوں گے۔ اور اے اللہ! اسی طرح آپ کے

حاشیہ :-  
علاء پیغمبر رحمت حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ  
تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے حوض کوثر کے بارے میں خود فرمایا: ”بے  
شک میرے لئے اللہ تبارک و تعالیٰ نے حوض (حوض کوثر) عنایت



فرمایا، اس کی چوڑائی ایلہ سے صُغاءِ یمن کی مسافت کی  
مانند ہے۔ اس پر رکھے ہوئے پیمانے آسمان کے ستاروں کی  
گنتی کے برابر ہوں گے۔

حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے  
کہ میں نے اپنے محبوب پیغمبر سید الکونین حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ  
تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے عرض کیا: یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم! حوض کوثر کے برتن کتنے ہیں؟ تو آپ نے  
فرمایا: اس ذات اقدس کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری  
جان ہے اس کے (حوض کوثر) برتن اور اکواب و ابارق  
سے بھی زیادہ ہیں جتنے کہ گرد و غبار سے صاف تاریک  
رات میں آسمان کے تارے نظر آتے ہیں۔ جنت کے برتنوں اور  
پانیوں سے جو شخص ایک مرتبہ پی لے گا وہ پھر سخت پیاس  
کا شکار نہیں۔، سبحان اللہ! کیا شان ہے ہمارے رسول  
محرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی۔  
نظیری چناں سازِ صاف سخن کن  
کہ روحِ نبیٰ خوش شود ازِ مَقالَت



اُخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ

بھائیوں، انبیاء کرام و مرسلین علیہم الصلوٰۃ والسلام اجمعین

وَالْأَوْلِيَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَمَلَائِكَتِكَ

اور اولیاء اللہ اور نیکو کاروں، محمد اللہ اجمعین اور اپنے نزدیک ترین

الْمُقَرَّبِينَ وَعَلَى سَيِّدِنَا الشَّيْخِ

فرشتوں پر درود و سلام بھیج۔ اور درود و سلام کا فیضان ہمارے سردار

مُحَمَّدٍ الرَّسُولِ أَبِي مُحَمَّدٍ الْمَسِيدِ عَبْدُ

سیدنا حضرت شیخ عبد القادر الجیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ پر جو (ولایت

الْقَادِرِ الْجِيلَانِيِّ الْمَلِكِيِّ الْأَمِينِ

میں) صاحب کمال اور دین حق (اسلام کے) امانت دار ہیں۔

صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ

اللہ تعالیٰ کا درود و سلام ان سب پر ہو (جن کا تذکرہ اوپر آیا)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

اے اللہ! ہمارے سردار حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر



الْبَاقِيَ لِلْخَلْقِ نُورُهُ الرَّحْمَةُ

جن کا نور تمام مخلوق پر مقدم ہے، جن کے (وجود باوجود کا) ظہور

لِلْعَالَمِينَ ظُهُورُهُ عَدَدُ مَنْ مَضَى

ہر ایک عالم کیلئے رحمت ہے۔ ان لوگوں کی شمار میں درود رحمت بھی جو گناہ

مِنْ خَلْقِكَ وَمِنْ بَقِيٍّ وَمِنْ

مخلوق سے (ابتک) گزر گئے، اور ان لوگوں کے شمار میں جو انہوں سے باقی ہیں

سَعِدَ مِنْهُمْ وَمِنْ شَقِيٍّ صَلَوةً

اور ان لوگوں کی گنتی میں جو ان سے نیک بخت ہیں، اور ان لوگوں کے شمار

تَسْتَغْرِقُ الْعَدَّ وَتَحِيْطُ بِالْحَدِّ

میں جو ان میں بد بخت ہیں۔ ایسا درود جو ہر قسم کے شمار کا احاطہ کرے

صَلَاةً لَا غَايَةَ لَهَا وَلَا انْتِهَاءَ

اور ہر انتہا پر چھا جائے اور احاطہ کرے اور ایسا درود جو انکنت اور شمار

وَلَا اَمَدَ لَهَا وَلَا انْقِضَاءَ

ہو جو کسی وقت بھی ختم نہ ہونے پائے اور جس کا تسلسل باقی رہے۔ اے اللہ!



صَلَوَاتِكَ الَّتِي صَلَّيْتَ عَلَيْهِ

آپ پر ہماری طرف سے ایسا درود بھیج خود کو نے ان پر بھیجا (اور)

صَلَاةً مَّعْرُوضَةً عَلَيْهِ مَقْبُولَةً

جو آپ پر پیش کئے جانے کی صلاحیت رکھتا ہو اور آپ کی بارگاہ میں مقبول

لَدَيْهِ صَلَاةً دَائِمَةً بَدَوَامِكَ

ہو۔ ایسا درود جو ہمیشہ رہے والا ہو آپ کی ہمیشگی کیساتھ باقی رہے

بَاقِيَةً بِبَقَائِكَ صَلَاةً لَا

والا ہو۔ آپ کے بقا کے ساتھ ایسا درود جسکی انتہا نہ ہو، آپ کے

مُنْتَهَى لَهَا دُونَ عِلْمِكَ

علم کے سوا ایسا درود جو آپ کو خوش کرے اور جو آپ کو پسند

صَلَاةً تَرْضِيكَ وَتَرْضِيهِ

ہو، اور ایسا درود کہ اس کی برکت آپ سے ہم سے خوش ہو

وَتَرْضَى بِهَا عَنَّا

جائے (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وصحابہ وذریت وسلم) ۴



صَلَوَةٌ تَمَلَّا الْأَرْضَ وَالسَّمَاءَ

اے اللہ! آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر وہ درود و سلام نازل فرما

صَلَوَةٌ تَحُلُّ بِهَا الْعُقَدَ وَتَفْرِجُ

جو زمین و آسمان کو بھرتے ایسا درود جس سے سب مشکلات کو تو آسان بنا دے

بِهَا الْكَرْبَ وَيَجْرِي بِهَا طُفُكُ

اور جسکی برکت سے تمام سختیوں کو دور فرمائے اور جس سے تمہاری غنایت و مہربانی

مِنْ أَمْرِي وَأُمُورِ الْمُسْلِمِينَ وَبَارِكْ

میرے کام اور مسلمانوں کے کاموں میں جاری ہو جائے اور ہمیشہ سکھو اپنی بے مثال

لَنَا عَلَى الدَّوَامِ وَعَافِنَا وَاهْدِنَا

برکتوں سے خوش نصیب فرمائے اور ہمکو صحت عافیت عطا فرما اور ہمکو سیدھے راستے

وَأَجْعَلْنَا آمِنِينَ وَيَسِّرْ لَنَا

پر تمام رکھ اور ہم کو سب کو بے خطرات سے بے خوف بناؤ۔ اور ہمارے کام

أُمُورَنَا مَعَ الرَّاحَةِ لِقُلُوبِنَا

آسان فرما، (خاص کر) دلوں کو،



وَابَدَانَا وَالسَّلَامَةَ وَالْعَافِيَةَ

اور ہماری بدلوں کو راحت و سرور نصیب کر،

فِي دِينِنَا وَدُنْيَانَا وَآخِرَتِنَا

اور ہمارے دین (اسلام) و دنیا اور آخرت میں ہم کو سلامتی

وَلَوْفَنَّا عَلَى الْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ

کے ساتھ ہم کنار بناؤ۔ اور اے اللہ! ہم کو کتاب و سنت (قرآن حکیم

وَأَجْمَعْنَاهُ فِي الْجَنَّةِ

و احادیثِ رسول) پر (عمل پیرا بنا کر) دنیا سے اٹھا۔ اور ہمیں سزا نہ

مِنْ غَيْرِ عَذَابٍ يُسَبِّقُ وَأَنْتَ

دیکھتے، ہمیں آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ جنت میں جمع کریں۔ اس

رَاضٍ عَنَّا غَيْرُ غَضَبَانَ وَلَا

حال میں کہ تو (اے اللہ!) ہم سے بدون کسی آزدگی کے خوش ہو اور

تَمَكَّرَ بِنَا وَاخْتِمَ لَنَا مَلَكٌ

ہم کو ہمارے جبروں کی سزا نہ دے اور اپنی ہی مہربانی سے بدون کسی محنت



بِخَيْرٍ وَ عَافِيَةٍ بِلَا حَنْدٍ أَجْمَعِينَ ۝

کے ہم سب کا خاتمہ بالخير فرما۔

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ

پاک ہے آپکا پروردگار، بڑی عظمت والا ان بالوں سے

عَمَّا يَصِفُونَ وَسَلَامٌ عَلَى

جو یہ کافریاں کرتے ہیں۔ اور سلام ہو پیغمبروں علیہم الصلوٰۃ والسلام

الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ

پر، اور تمام تر خوبیاں صرف اللہ وحدہ لا شریک کے لئے ہیں

رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

جو تمام مخلوقات کا پروردگار ہے۔“





## اس آخری دُعا کے خصوصی نکات

اس آخری دُعا میں بہت سے نکات قابلِ غور ہیں اس وقت ہم صرف چار نکاتوں کی طرف قارئینِ کرام کے اذہانِ عالیہ کو متوجہ کرتے ہیں۔ باقی باتیں شرح میں آئیں گی۔ وہ چار نکات یہ ہیں :

● ۱ = نور محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا سب سے پہلے آفریدہ اور پیدا ہونا ،

● ۲ = آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے نام مبارک ”محمد“ (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) کی خصوصیت ،

● ۳ = درود شریف بر ذاتِ مقدس خیر الانام صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پیش کیا جانا اور حضرت مصنف (شیخ سید عبدالقادر جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ) کی تحقیق ،

● ۴ = خاتمہ بالخیر کی اہمیت



دنہر عا، کے متعلق جامع ترمذی شریف کی یہ حدیث مبارک  
کافی حد تک روشنی ڈالتی ہے۔ ملاحظہ ہو :

” عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ، قَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مَتَى  
وَجَبَتْ لَكَ النُّبُوءَةُ ؟ قَالَ وَادَمُ بَيْنَ  
الرُّوحِ وَالْجَسَدِ - “ (رواه الترمذی)

ترجمہ : ” حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت  
ہے کہ صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین نے پیغمبر خدا  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے عرض کیا : آپ کی نبوت  
کب وجود میں آئی ؟ حضرت نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
وسلم نے فرمایا : ” میری نبوت اُس وقت متحقق ہوئی جبکہ  
ابھی آدم (علیہ الصلوٰۃ والسلام) کے جسم میں روح نہیں ڈالی  
گئی تھی ۔ “

اس حدیث مبارک سے معلوم ہوا کہ حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم کا وجود مبارک تمام انبیاء کرام علیہم الصلوٰۃ  
والسلام کے وجود مبارک پر مقدم ہے۔ چونکہ نبوت معنوی لحاظ  
سے نور ربانی ہے، اس لئے آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا  
نور مقدس لازمی طور پر انبیاء و مرسلین علیہم الصلوٰۃ والسلام کے



النوار پر مقدم ہے۔ جس کی تائید حدیث "أَوَّلَ مَا خَلَقَ  
 اللَّهُ نُورَ نَبِيِّ" کہ رَبُّ الْعَرْشِ نے سب سے پہلے میرا نورِ آفریدہ  
 کیا ہے۔ "سے بھی ہوتی ہے۔ پس جس طرح آنحضرت صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی نبوت قیامت تک باقی ہے۔ اسی طرح  
 آپ کی نبوت کے انوار و برکات اور فیضان و عنایت رہتی  
 دنیا تک طالبینِ حق اور طراطِ مستقیم کے طلب کاروں کو  
 ضیاءِ فشانہ اور سچی رہنمائی کرتی رہے گی۔

اسی نورِ محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے بارے  
 میں امام دوران حضرت عبدالعزیز دہلوی رحمۃ اللہ علیہ اپنے  
 ایک مرید کو نصیحت کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

"اے بیٹے! اگر سیدنا و مولانا حضرت محمد مصطفیٰ احمد  
 مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا نورِ مقدس نہ ہوتا تو  
 زمین کے اسرار میں سے ایک سر بھی ظاہر نہ ہوتا۔ وہ نورِ  
 معظم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نہ ہوتا، تو نہ کوئی چشمہ  
 ابلتا اور نہ کوئی نہر بہتی۔" اور اسے مزید فرمایا: "غیر من!  
 "حضرت سید الکونین جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
 وآلہ وسلم کا نورِ مقدس موسمِ بہار کے شروع میں تین مرتبہ  
 تمام پنجوں پر مہکتا ہے جس کی برکت سے ان میں پھل آتا ہے



اور اگر نور محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نہ ہوتا تو کوئی  
 تحسم بھی پھل نہ لالت۔“ اور پھر اپنے مرید کو فرمایا: بیٹے! ا  
 ضعیف ترین ایمان والے کو بھی اپنا ایمان پہناڑ جیسا، بلکہ  
 اس سے بھی بڑا اور وزنی معلوم ہوتا ہے۔ اور ذات انسانی  
 یسا اوقات ایمان کا یہ بوجھ اٹھانے سے عاجز ہو کر اس  
 کے پھینکنے کا ارادہ کرتی ہے، عیاذاً باللہ مرتد اور آزاد  
 ہونا چاہتی ہے کہ دفعۃً نور محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
 وآلہ وسلم ہٹتا ہے اور خوشبود بنتا ہے، اور ایمان اٹھانے میں  
 معین و مددگار بنتا ہے جس کی وجہ سے مومن کو ایمان شیرین  
 اور پاکیزہ معلوم ہونے لگتا ہے اور وہ اس کی برکت سے ارتداد  
 اور بے دین ہونے سے بچ جاتا ہے۔

غرض عظمت شان نور محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم اور حسنات و خیرات کا ذکر کرتے ہوئے جو بطفیل نور محمدی  
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم دنیا و مافیہا کو نصیب ہوتی ہے  
 میں (یعنی عبدالعزیز) ذات محمدی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم میں محو و فنا ہو گیا ہوں۔“ فرماتے ہیں: ”جب میرے



اس مُربونے میری یہ حالت دیکھی تو کہا : اے میرے آقا ! اسی  
 نبی محترم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے جاہ کا واسطہ ہے مجھے  
 بھی کوئی سِر اور روحانی راز بتائیے ! ” فرماتے ہیں : ” یہ سُن کر  
 میں بتانے سے باز رہنا چاہا ، مگر جب اس نے بُری ذاتِ مبارک  
 کے جاہ کا واسطہ دیا تو میں نے دریا دلی اور محبت سے کام لیکر  
 اس کو نورِ بصیرت دیا۔ مگر چند ہی روز گزر گئے تھے کہ وہ اس  
 (راز) کو چھپانہ سکا تو اس کے خلاف قتل کا فتویٰ صادر  
 کیا گیا۔ کیونکہ : ” العِلْمُ خِجَابٌ الْکَبِیْرُ ” کہ علم ہی اسرار و  
 معانی اور حقائقِ اشیاء کے مطالعہ کرنے سے بڑا پردہ ثابت  
 ہو جاتا ہے ، خاص کر جب کہ علمِ دین ایسے لوگوں سے حاصل کیا  
 جائے یا ایسی کتابوں سے اخذ کیا جائے کہ حینِ عالموں اور جن  
 مصنفین کو پوری نسبتِ با ذاتِ ستودہ صفاتِ حضرت سید المرسلین  
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نہ ہو ، اس بنا پر لوگ عصرِ حاضر میں  
 علمِ دین حاصل کرنے کے باوجود اس شعر کے مصداق بن جاتے ہیں۔

پڑھ پڑھ کے پتھر بنے ، لکھ لکھ کے چور  
 جس علم سے خدا ملے وہ پڑھنے کی چھاول



محترم یہ کہ نور محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی عظمت  
دہر تری عقل و دانش سے ماورائے ہے۔ اسی لئے آپ کی عظمت  
اور نور محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی طرف ایک دانے راز نے درج ذیل آیات  
میں اشارہ کیا ہے۔ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم۔

لَهُ النِّسْبُ الْعَالِي فَلَيْسَ كَمِثْلِهِ  
حَبِيبٌ لِّهَيْبٌ، مَنْعَمٌ مُّتَكَرِّمٌ  
جَبِيلٌ يَّتَلَّحِ السَّكْرَمَاتِ مُتَوَّجٌ  
جَبِيلٌ بِالْآءِ الْبِهَاءِ مُعْتَمِدٌ  
فَمَا لَكُونِ الْأَحْلَةِ وَحُكْمَكُ  
طِرَانٌ بِالنُّوَارِ النُّبُوَّةِ مُعْلَمٌ  
الْأَقْلُ لِقَوْمٍ نَانِ عَوَانِ أَرْتَمُوا  
نَجَاتَهُ بِهِ صَلُّوا عَلَيْهِ وَآلِهِ

نمبر ۲ = آپ کے نام مبارک "محمد" صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم کی خصوصیت۔  
قرآن کریم میں صرف چار جگہوں میں آپ کا نام مبارک صریحاً  
ذکر کیا گیا ہے۔ ۱۔ وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ... الخ۔  
۲۔ مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالِكُمْ... الخ۔



۳. وَاٰمَنُوْا بِمَا نَزَّلَ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَهُوَ الْحَقُّ۔

۱۱. مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ اللّٰهِ۔ ہر جگہ ان چار جگہوں میں آپ کے

اسم مقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو صراحت کے ساتھ ذکر کرنے میں خاص نکتہ ہے۔ اس جگہ ہم اس نکتہ کی طرف آپ کے اذہان

منبذول کریں گے جو بعض صوفی منش حضرات نے ذکر کیا ہے، وہ یہ ہے: ”مُحَمَّدٌ“ میں پانچ حروف ہیں۔ دوسرا ”مِمْ“

جو ”ح“ کے بعد واقع ہے مدغم ہو نیکی وجہ سے ”دو مِمْ“ ہے۔

لہذا منجملہ خصائص آنجناب صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم یہ ہے کہ

آپ کے اسم مبارک کے اعداد و شمار باعتبار بسط نہ بحساب

”۱۱ بجہ“ تین سو تیرہ (۳۱۳) نکلتے ہیں جو مرسلیں عظام کے

اعداد و شمار کے موافق ہیں کیونکہ ان کی تعداد بھی ۳۱۳ ہیں

اس کی صورت یہ ہے: کہ جب ہم ”مُحَمَّدٌ“ کے پہلے ”مِمْ“ کو

باعتبار بسط و تکبیر لکھیں تو یوں لکھیں گے ”مِمْ + ی + مِمْ“ دوسرے

”مِمْ“ کو ”مِمْ + ی + مِمْ“ اور تیسرے ”مِمْ“ کو ”مِمْ + ی + مِمْ“ لکھیں گے

تو ان اعداد کو جمع کر کے ۲۵ عدد ہوئے۔ اور ”د“ کو ”د + ا + ل“

کی صورت میں لکھیں گے تو ۳۵ عدد ہوئے۔ اور ”ح“ کو بغیر بسط



۸ عدد ہوئے۔ اس طرح "حمد" کے کل عدد (۲۰+۳۵+۸) ۶۳ ہوئے جو مرسلیں عظام کی تعداد علی الاصح ہے۔ اس میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ پیغمبر آخر الزمان حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم میں وہ تمام صفات عالیہ پائی جائیں گے جو تین سو تیرہ پیغمبروں علیہم الصلوٰۃ والسلام میں علیحدہ علیحدہ اور جدا گانہ پائی جاتی تھیں۔ چنانچہ حقیقت اور واقعیت ایسی ہی ہے کہ ہمارے نبی معظم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ان پیغمبروں کے اوصاف جلیلہ کے حامل اور جامع تھے۔

خط سبز و لب لعل و رخ زیا داری  
 حسنِ یوسف، دم عیسیٰ، ید بیضا داری  
 شیوہ شکل و شمائل حرکات و سکنات  
 آنچہ خواباں ہمہ دارند تو نہ تھا داری  
 کمال یہ ہے کہ کبریتِ احمر میں یہ مبارک صرف جا رہے ہوں  
 پر واقعہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔ یعنی:

- ۱۔ سَیِّدِ نَا حَمْدِ الْمَحْمُودِ ،
- ۲۔ مُحَمَّدٌ عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ ،



۳۔ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰی سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَدَدَ

مَا شَهِدَتْهُ الْاَبْصَارُ ،

۴۔ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰی مُحَمَّدٍ السَّابِقِ الْاَوَّلِ لِنُورِهِ -

ضمیمہ ۳۔ درود شریف :- اس سلسلے میں حضرت مصنف

نے اس دعا میں یہ لفظ : ” صَلَوةٌ مَّعْرُوضَةٌ عَلَيْهِمْ مَّقْبُولَةٌ ” کا جملہ منتخب کیا ہے کہ اے اللہ! حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر ایسا درود نازل فرما جو آپ کی بارگاہ میں پیش کئے جانے کی صلاحیت اور آپ کے سامنے شرف قبولیت پاسکے۔

اس سلسلے میں حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہما روایت کرتے ہیں کہ حضرت نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا : ” اِنَّ لِلّٰهِ مَلَائِكَةً سَيَّاحِينَ فِي الْاَرْضِ يَبْلُغُوْنِي مِنْ اُمَّتِي السَّلَامَ “ (رواہ النسائی والدارمی)

”کہ بے شک اللہ تعالیٰ کے ایسے فرشتے ہیں جو زمین پر پھرتے ہیں اور وہ میرے اُمتیوں کا درود و سلام مجھے پہنچاتے ہیں۔“ گویا ان کے زمین پر گشت کرنے اور پھرنے کا مقصد ہی یہ ہوتا ہے کہ وہ مگر جن اُمتیوں کو مجھ پر درود و سلام پڑھتے ہوئے سنتے



ہیں وہ ان کا درود و سلام مجھے پہنچاتے ہیں۔ یہ حدیث مشکوٰۃ میں بھی  
 اسی طرح امام ابو داؤد اور امام بیہقی دعوات کبیر میں یہ  
 حدیث لے آئے ہیں : ”عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ أَحَدٍ يُسَلِّمُ عَلَى إِلَّا رَدَّ اللَّهُ عَلَى رُوحِهِ  
 حَتَّىٰ أَرَدَ عَلَيْهِ السَّلَامَ۔“ یعنی :- ”حضرت ابو ہریرہ  
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں کہ حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم  
 نے فرمایا کہ کوئی مسلمان سیر اوپر درود و سلام نہیں بھیجتا مگر یہ  
 کہ اللہ تعالیٰ میری روح النور میرے اوپر واپس بھیجتا ہے یہاں تک  
 کہ میں اس کے سلام کا جواب دیتا ہوں۔“

صاحب لمعات نے اس حدیث کی شرح میں فرمایا :  
 ”وَلَيْسَ الْمُرَادُ بَعْدَ الرُّوحِ عَوْدُهَا بَعْدَ الْمَفَارِقَةِ  
 عَنْ الْبَدَنِ وَإِنَّمَا الْمُرَادُ أَنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فِي الْبَرْزَخِ مُشْغُولٌ حَوْلَ الْمَلَائِكَةِ مُسْتَعْرِقٌ فِي مَشَاهِدِ  
 رَبِّ الْعِزَّةِ عَزَّ وَجَلَّ كَمَا كَانَ فِي الدُّنْيَا فِي حَالَةِ الْحَيَاةِ  
 وَفِي الْأَحْوَالِ الْآخِرَةِ فَعَبَّرَ عَنْ إِفَاقَتِهِ مِنْ تِلْكَ الْمَشَاهِدِ  
 وَذَلِكَ الْأَسْتَعْرِاقُ بِرَدِّ الرُّوحِ۔“



حضرت مولانا عبدالحق صاحب محدث دہلویؒ اس حدیث کی شرح میں فرماتے ہیں: اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی روح انور بدن مبارک سے جدا ہونے کے بعد پھر جسم اطہر کی طرف لوٹتی ہے بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم عالم برزخ میں فرشتوں کے ارد گرد رب العزت کے مشاہدہ میں مشغول و مستغرق ہوتے ہیں جیسا کہ آپ دنیا میں حالت وحی اور دوسرے احوال میں مشاہدہ باری تعالیٰ میں پورا اہتمام رکھتے تھے۔ پس اس جمال جہاں آرا کے مشاہدہ اور اس میں استغراق کے بعد روح انور کے واپسی سے تعبیر فرمایا ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی مقدس حیات برزخی میں کوئی کمی نہیں، بلکہ اعتباراً سے دنیوی حیات طیبہ سے اعلیٰ و اکمل ہے۔ اسی نکتہ کے پیش نظر حضرت مصنف قدس سرہ نے فرمایا کہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر ہماری طرف سے ایسا درود نازل فرما جو آپ پر پیش کئے جانے کے قابل اور مقبول بارگاہ نبوی ہو۔

پس درود خوان پورے ادب و احترام اور کمال حضور و خشوع سے اپنے پیارے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر درود بھیجا کرے۔



حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: "مَنْ صَلَّى عَلَىَّ عِنْدَ قَبْرِي سَمِعْتُهُ، وَمَنْ صَلَّى عَلَىَّ نَائِبًا أَبْلَغْتُهُ" (بیہقی) یعنی: جو کوئی مسلمان میرے اور میری قبر النور کے نزدیک درود پڑھے وہ میں بلا واسطہ سنتا ہوں، اور جو کوئی مجھ پر دور سے بھیجے وہ مجھ تک (بذریعہ ملائکہ) پہنچایا جاتا ہے۔ یعنی فرشتے دور سے پڑھنے والے کے درود شریف کا اہتمام فرماتے ہیں۔ یہ کوئی معمولی سعادت نہیں ہے۔ چونکہ درود پڑھنے والوں کے مختلف احوال اور مقامات ہیں اس لئے احادیث مافی الباب بھی مختلف الفاظ میں وارد ہیں۔ اس سلسلہ میں دلائل الخیرات و دیگر کتابیں ملاحظہ کریں۔

اسی بناء پر حضرت مصنفؒ نے ایسا لفظ استعمال فرمایا ہے جو تمام حدیثوں پر حاوی اور شامل ہو سکتا ہے۔ بہر حال درود پڑھنے والا اتنا اہتمام کرے کہ گویا وہ بارگاہ نبوت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے سامنے ہے۔ اور بوقت دعا اول و آخر میں آپؐ پر درود شریف پڑھا کرے۔ باقی شرح میں آئے گا۔



نمبر ۴: خاتمہ بالخیر کی اہمیت -

”وَلَا تَمُوتُوا بِنَاوَاخْتَمَ لَنَا مِنْكَ بِخَيْرٍ وَعَافِيَةٍ بِلَا  
مَحْنَةٍ أَجْمَعِينَ۔“ اس دعا میں اس بات کی طرف  
اشارہ ہے کہ عارف، عابد اور پرہیزگار مسلمان کو ہر وقت خاتمہ  
بالخیر کی فکر ہونی چاہیے اور اپنی عبادت، اپنے علم و نسب پر  
نازنہ کیا کرے۔ ورنہ اس راہ میں سخت مشکلات پیش آئیں گے  
لہذا عبادت کے بعد نرمی و خاکساری کی ضرورت ہے تب ایمان  
حاصل ہوگا۔ چنانچہ حضرت امام سیوطیؒ اس بارے میں ایک حدیث  
لکھتے ہیں: کہ، حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :-  
”پہلے زمانہ میں ایک شخص جس نے ایک جزیرہ میں چھ تنویریں  
اللہ کی عبادت کی تھیں، حق تعالیٰ نے اس کیلئے وہاں شیریں پانی کا ایک  
چشمہ جاری کیا اور انار کا ایک درخت پیدا فرما دیا تھا جس میں روزانہ  
ایک انار لگتا اور وہ اس کی غذا کیلئے کافی ہو جایا کرتا تھا جب  
اس کا انتقال ہوا تو حق تعالیٰ نے ارشاد فرمایا: ”جاؤ جنت میں“  
میری رحمت اور فضل سے۔“ وہ شخص کہنے لگا: ”نہیں اے پروردگار! بلکہ  
میری چھ تنویریں کی عبادت کی وجہ سے۔“ تب حق تعالیٰ نے محاسبہ



شرع فرمادیا: "کہ تیری یہ چھ سو برس کی عبادت تو میری عطا کردہ  
 نعمتوں میں سے ایک نعمت کی بھی مکافات نہیں کر سکتی، میں نے  
 تیرے لئے ازار کا درخت اُگایا جس میں روزانہ پھل لگتا تھا حالانکہ  
 دوسروں کے لئے سال بھر میں صرف ایک مرتبہ پھل آتا تھا، بتا کہ  
 اس نعمت کا تو مستحق کس بنایا ہوا؟ نیز میں نے تجھ کو اتنی  
 دراز عمر عطا فرمائی، حالانکہ دوسروں کی عمر اس سے بہت کم ہوتی  
 تھی۔ نیز اس مدت دراز تک میں نے تجھ کو عبادت کی طاقت  
 بخشی، حالانکہ دوسروں میں یہ طاقت نہیں بخشی۔ میں نے تجھ سے  
 شیطان کو دور رکھا اور تجھے اس سے محفوظ رکھا، حالانکہ وہ (شیطان)  
 بہت سے لوگوں کو تباہ و برباد کر چکا ہے۔ نیز اتنی دراز مدت  
 تک میں نے تجھ کو تندرست رکھا جبکہ دوسروں کو اپنی صحت  
 نہیں بخشی۔ میں نے تیرے جسم کو پیدا کیا، حالانکہ تو لاشیٰ محض  
 تھا۔ میں نے تیرے حرکات و سکنات کو پیدا کیا اور ہر قسم کی  
 نعمتوں سے تجھے مالا مال کیا۔" ان بے شمار پیشگی نعمتوں  
 کی مکافات کا حساب کرنے کے بعد اللہ تبارک و تعالیٰ نے فرمایا:  
 "اے بندہ! تو کیا لے کر آیا ہے؟" حکم ہوگا: اس کو لے



جاؤ دوزخ میں۔ چنانچہ فرشتے اس کو دوزخ کی طرف لے چلیں گے، جب اس نے دیکھا کہ اب تباہ و برباد ہو گیا تو عرض کرنے لگا: کہ ”اے پاک پروردگار! مجھے جنت میں داخل فرما دیجئے محض اپنے فضل و رحمت سے“، حق تعالیٰ جو بلا شک ارحم الراحمین اور اکرم الاکرمین ہے نے فرشتوں کو ارشاد فرمایا: ”اچھا اس کو واپس لے آؤ اور جنت میں داخل کر دو میری رحمت اور فضل سے۔“ اس کے بعد اللہ رحیم و کریم نے اس سے فرمایا: ”جاؤ جنت میں تم میرے بڑے پیارے بندے ہو۔“

حضور! بتائیے، ان ہمارے فرسودہ اور متکبرانہ دعوؤں کی خدائے واحد القہار کے نزدیک کیا اعتبار ہے۔؟ بس اس مختصر شرح میں اسی حدیث مبارک پر کفایت کیجئے۔







نوٹ :- آپ کبریت احمر "شروع کرنے سے پہلے اور اس کے بعد میں مندرجہ ذیل دُعا ایک ایک مرتبہ یا گیارہ گیارہ مرتبہ مطابق اجازت پڑھا کیجئے۔



”اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
مَظْهَرِ الْجَلَالِ وَالْجَمَالِ مِرَاتِ  
الذَّاتِ وَالصِّفَاتِ مَخْزَنِ الْمَشَاهِدَاتِ  
مَوْصِلِ الْعِبَادِ إِلَى رَبِّ الْأَرْبَابِ  
بَعْدَ كُلِّ مَعْلُومَاتِكَ  
وَبَارِكْ وَسَلِّمْ“



ضمیمہ ۱

## وَفَاقَ الْخَلَائِقِ بِرُمَّتِهَا

یہاں پر کشمیر کے عوام و خواص ایک غلطی کرتے ہیں، کہ وہ ”وَفَاقَ الْخَلَائِقِ بِرُمَّتِهَا“ پڑھتے ہیں۔ کیونکہ فاز ہمیشہ عربی میں فعل لازم مستعمل ہوتا ہے اور اس کا متعدی باب افعال سے ”اَفَاذَ“ آتا ہے۔ اور ”فَقَدْ فَاذَ فَوْزًا عَظِيمًا“ میں مفعول مطلق ہے، محض تاکید کے لئے۔ اور یہ کہنا کہ ”بِرُمَّتِهَا“ کے بآئے اس کو متعدی بنایا ہے۔ بچوں کی سہی بے اصل بات ہے، والوجہ ظاہر اللہ تعالیٰ خواجہ اعظم دیدہ مری کی قبر کو معطر و منور کرے جنہوں نے اپنی شرح میں اس لفظ کا ترجمہ ٹھیک لکھی ”افزونی کرد“ کیا ہے۔

ضمیمہ ۲

## اہل بیت کی مزید تفصیل کے بیان میں

حضرت ابو سعید ساعدی بدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے منقول ہے ہے کہ پیغمبر رحمت حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم



نے حضرت عباس بن عبدالمطلب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو فرمایا: "اے ابو الفضل! کل تم اور تمہاری اولاد اپنے گھر میں ہی رہنا، باہر کہیں نہ جانا۔ مجھے تمہارے ساتھ کام ہے۔" وہ اپنے گھر میں نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی تشریف آوری کے منتظر رہے آپ حسب ارشاد تشریف فرما ہوئے۔ اور فرمایا: السّلام علیکم! انہوں نے جواب میں عرض کیا: وَعلیکم السّلام ورحمۃ اللہ وبرکاتہ صبح کس حال میں کی ہے؟ یہ آپ نے دریافت فرمایا، انہوں نے عرض کیا: "خیر و عافیت کے ساتھ پھر عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ نے صبح کس حال میں کی ہے؟ آپ نے فرمایا:

"الْحَمْدُ لِلّٰہ! خیر و عافیت کے ساتھ۔"

پھر رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم اُن سے فرمایا: "ذرا قریب ہو جاؤ،" اور ایک دوسرے کی طرف کھسک کر نزدیک ہو جاؤ۔" تین مرتبہ آپ نے یہ کلمات دہرائے، جب وہ اس قدر اکتھے ہو گئے کہ آپ کا اور ان کا ایک کپڑے کی لپیٹ میں لینا ممکن ہو گیا۔ تو رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے اپنی چادر ان کے ارد گرد پھیلا دی اور اسے گھیرے میں لیکر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں یہ دعا فرمائی:

"هٰذَا عَبَّاسٌ عَمِّيْ وَخِوَابِیْ وَهُوَ عَلَیَّ"



اَهْلُ بَيْتِي ، اَللّٰهُمَّ اسْتُرْهُمْ مِنَ النَّارِ كَسْتُرِي  
اَيَّاهُمْ بِمَلَأْتِيْ هَذِهِ ۝

”یعنی :- اے اللہ! یہ عباسؓ ہیں جو کہ میرے چچا ہیں اور  
میرے باپ کے ساتھ والی شاخ جو ایک تنے سے نمودار ہونے  
والی ہے اور یہ میرے اہل بیت ہیں۔ اے اللہ! ان کو آگ سے  
پوشیدہ رکھ ، اور جیسے کہ میں نے ان کو اپنی اس چادر میں چھپایا  
ہوا ہے۔“ اور لکھ اغیار سے پوشیدہ اور دُور رکھا ہے  
پیغمبر رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے دہان مبارک سے یہ کلمات  
انکلتے تھے کہ دروازہ کی دہلیز اور اس منزل کے سب دیواروں نے  
تین مرتبہ اعلان کہی ۔

اس حدیث پاک سے واضح ہو گیا کہ سرور دو عالم صلی اللہ  
تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور انکی اولاد  
کو بھی اپنے اہل بیت قرار دیا ہے، جس طرح حسنؓ بن کریمین اور  
سیدہ حضرت فاطمہؓ زہرا، حضرت علی مرتضیٰ وغیرہ رضوان اللہ تعالیٰ عنہم  
اجمعین کو چادر میں لیکر دُعا فرمائی۔ اسی طرح ان کیلئے بھی دُعا  
فرمائی۔ لہذا اہل بیت کا صرف پانچ تن (پنجتن) میں حصر درست  
نہیں ہے بلکہ اہل بیت عام ہیں جن میں نسبتی لحاظ سے بنو ہاشم  
اور بنو عبدالمطلب داخل ہیں۔ ولادت کے لحاظ سے سرور عالم



صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی اولاد بیٹے اور بیٹیاں، حسنین رضی  
 اور انکی بہنیں داخل ہیں اور سکونت کے لحاظ سے جملہ ازواج  
 مطہرات رضوان اللہ تعالیٰ عنہم حصّہ داخل ہیں: "لَا حَقَّقَهُ  
 الشَّيْخُ الْمُحَقِّقُ الْمَعْدُنِيُّ الدَّهْلَوِيُّ فِي إِشْعَةِ اللَّمَعَاتِ."  
 علامہ عبدالرحمن ابن جوزی اور شیخ دہلوی رحمہم اللہ کی ان  
 قیمتی تحقیقات کے بعد عمر حاضر کے اجتہاد آباؤں پر بھی ٹھنڈے  
 دل سے غور کرتے جائے۔ اور تفسیر منظر کی مندرجہ ذیل  
 تفسیر بھی ملاحظہ فرما کر ہمارے لئے دعائی مغفرت فرمائے۔ جناب  
 قاضی صاحب آیت تطہیر کی تفسیر کرتے ہوئے لکھتے ہیں:  
 اہل بیت رضی اللہ عنہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے  
 گھر کے لوگ، عکرمہ اور مقاتل کے نزدیک امہات المؤمنین  
 رضوان اللہ تعالیٰ عنہم مراد ہیں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ  
 عنہما کا قول سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کی روایت سے بھی یہی آیا ہے حضرت  
 ابن عباس رضی اللہ عنہ نے (اہل بیت رضی اللہ عنہم کے مفہوم کے تعیین کیلئے) آیت:-  
 "وَإِنْ كُنْتُمْ لَا تَرْضَوْنَ مَآئِدُنَا فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِن مَّا تَحْتَلُونَ مِنْ مَّا تَحْتَلُونَ مِنَ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ"  
 تلاوت فرمائی۔ (رواہ ابن ابی حاتم وروی ابن جریر عن عکرمہ وغو)



ان حضرات نے آیت کے سیاق و سباق سے بھی اسی پر استدلال کیا ہے۔ لیکن عورتوں کے ساتھ حکم کی تخصیص کیسے ہو سکتی ہے جب کہ "کُمْ" ضمیر مذکر مخاطب کی استعمال کی گئی ہے (اس سے معلوم ہوا کہ آیت کا حکم مردوں کو شامل ہے اور بطور تغلیب مذکر کی ضمیر ذکر کی گئی ہے۔ مترجم)۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور تابعینؓ کی ایک جماعت کا قول ہے جس میں مجاہدؓ اور قتادہؓ بھی شامل ہیں، کہ کہ اہل بیتؓ حضرت علیؓ رضی اللہ عنہ، حضرت فاطمہؓ زہرا، حضرت امام حسنؓ اور حضرت امام حسینؓ رضی اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین ہیں، کیونکہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی روایت ہے کہ حضرت رسول اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سیاہ بالوں کی اونچی چادر اوڑھے باہر تشریف لے گئے۔ چادر پر کجاوے کے نقوش تھے اتنے میں حسن بن علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما آئے آپ نے ان کو چادر میں لے لیا، پھر حسینؓ بن علیؓ آئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے ان کو بھی چادر مبارک میں لے لیا، پھر سیدۃ النساء حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا آئیں حضور نے ان کو بھی چادر مبارک داخل کر لیا اور



ان کے بعد حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ آئے آپ نے ان کو بھی چادر  
 میں داخل کر لیا۔ پھر رحمۃ للعالمین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ  
 وسلم نے فرمایا: "إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ  
 الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيرًا۔" (مسلم)  
 حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ راوی ہیں کہ جب  
 آیت: نَذْرٌ عِزٌّ أَبْنَاءُ نَاوَأَبْنَاءُكُمْ وَنِسَاءُ نَاوَأَنْسَاءُكُمْ  
 وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ۔ نازل ہوئی تو حضرت رسول رحمت  
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت علی، حضرت فاطمہ الزہراء،  
 حضرت امام حسن اور حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کو  
 طلب فرمایا۔ اور فرمایا: "اے اللہ! یہ میرے اہل بیت ہیں" (مسلم)  
 حضرت واثلہ بن اسقع رضی اللہ تعالیٰ عنہ راوی ہیں کہ رسول  
 اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے آیت: إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ  
 لِيُذْهِبَ..... الخ تلاوت فرمائی اور حضرت علی، حضرت فاطمہ،  
 اور دونوں صاحبزادوں کے متعلق فرمایا: "اے اللہ! یہ میرے  
 گھر والے اور میرے خاص لوگ ہیں، ان سے گندگی کو دور فرما دے  
 اور ان کو کامل طور پر پاک کر دے۔"



حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی روایت ہے کہ جب آیت کریمہ :  
 اِنَّمَا يُرِيدُ اللّٰهُ لِيُذْهِبَ ..... الخ نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی  
 اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت علیؓ، حضرت فاطمہؓ اور حسنینؓ کو  
 طلب کیا اور کمبلی مبارک میں داخل کر لیا۔ پھر فرمایا : ”اے اللہ !  
 یہ میرے اہل بیت ہیں، ان سے گندگی کو دور کر دے اور ان کو  
 کامل طور پر پاک کر دے رِضْوَانُ اللّٰهِ تَعَالٰی عَنْهُمْ اَجْمَعِينَ ۔  
 مذکورہ احادیث اور ان جیسے دوسری احبار سے آیت تفسیر  
 کی حضرات اربعہ (حضرت علیؓ، حضرت فاطمہؓ، حضرت حسینؓ اور حضرت حسنینؓ) کے  
 ساتھ تخصیص ثابت نہیں ہوتی۔ ماقبل اور مابعد کا کلام بھی اس  
 تخصیص سے انکار کر رہا ہے اور عرف و لغت کی شہادت بھی اس  
 کے خلاف ہے۔ اصل میں اہل بیت کے لفظ کا اطلاق صرف بیویوں  
 پر ہوتا ہے، اولاد اور دوسرے گھرانے فریعی طور پر اس میں آجاتے  
 ہیں۔ بیویوں کے ہی ہونے کے ممکن (یا کمرے) عام طور پر الگ الگ ہوتے ہیں۔  
 حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی بیوی حضرت سارہؓ کو  
 خطاب کر کے ملائکہ نے کہا تھا : اَتَعْجِبِينَ مِنْ اَمْرِ اللّٰهِ  
 رَحِمَهُ اللّٰهُ عَلَيْكُمْ اَهْلَ الْبَيْتِ ”کیا تجھے اللہ کے حکم پر



تعجب ہو رہا ہے، اے گھر والو تم پر اللہ کی رحمت ہے۔“

حق یہ ہے کہ رفتارِ کلام اگرچہ امہاتِ المؤمنین رضوان اللہ تعالیٰ  
عنہن اجمعین پر دلالت کر رہی ہے۔ لیکن آیت تطہیر سب کو شامل  
ہے۔ حضرت ام سلمہؓ نے فرمایا: میرے گھر میں آیت: اِنَّمَا يَرِيْدُ

اللّٰهُ لِيُذْهِبَ ..... الخ نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
وسلم نے حضرت علیؓ، حضرت فاطمہؓ، حضرت حسنؓ اور حضرت حسینؓ کو

بلوایا اور فرمایا: یہ لوگ میرے اہل بیت ہیں، میں نے عرض کیا:

یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم! میں بھی اہل بیت میں

سے ہوں، فرمایا: نہیں، انشاء اللہ۔ (رواہ البغوی وغیرہ)

یہ حدیث دلالت کر رہی ہے کہ اہل بیت میں سب داخل ہیں اور

”انشاء اللہ“ کا لفظ (امید مستقبل کیلئے بلکہ تحقیق اور) تبرک کیلئے استعمال

ہوا ہے۔

حضرت زید بن ارقم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا: حضور صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے اہل بیت وہ لوگ تھے جن پر صدقہ کا

مال (لینا) حرام کر دیا گیا تھا۔ یعنی اولادِ علیؓ، اولادِ جعفرؓ، اولادِ

عقیلؓ، اولادِ عباسؓ اور اولادِ حارثؓ بن عبدالمطلبؓ۔ تطہیر



سے مراد ہے دنیا میں گناہوں کی نجاست سے پاک کرنا اور آخرت میں مغفرت مانا  
 اللہ نے آیات مذکورہ میں اہمات المؤمنین منہو بعض چیزوں سے منع  
 فرمایا، بعض باتوں کے کرنیکا حکم دیا۔ تاکہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ  
 علیہ وآلہ وسلم کا گھر والا کسی گناہ کا ارتکاب نہ کرنے اور سب کے سب  
 متقی ہو جائیں۔ بطور استعارہ گناہوں کو گندگی اور تقویٰ کو طہارت  
 فرمایا کیونکہ گناہ کریںوالے کی گناہوں سے اسی طرح آلودگی ہو جاتی  
 ہے جس طرح جسم نجاست سے آلودہ ہوتا ہے اور متقی ایسا ہی پاک و  
 صاف ہوتا ہے جس طرح کپڑا دھونے سے پاک و صاف ہوتا ہے۔

چونکہ گناہ اور گندگی میں بہت گہری مناسبت ہے اسی لئے حضرت  
 ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ پانی کا استعمال خواہ رفع حدت  
 کے لئے کیا گیا ہو، یا بطور ثواب (وقربت) بہر حال مستعمل پانی  
 نجس ہو جاتا ہے۔

حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت ہے کہ رسول اللہ  
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: ”جو اچھی طرح وضو کرتا  
 ہے اسکے گناہ اسکے بدن سے لھل جاتے یہاں تک کہ ناخنوں کے نیچے  
 سے بھی خارج ہو جاتے ہیں (اور پانی کیساتھ بہہ جاتے ہیں)“ (متفق علیہ)



حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ راوی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: "جو مسلم بندہ (یا فریادہ) بندہ (وضو کرتا ہے) اور منہ دھوتا ہے تو اس کے چہرے سے پانی کے آنکھ کے گناہ بالکل نکل جاتے ہیں۔" (الحديث مرآۃ المسلم)

شیعہ کہتے ہیں کہ یہ آیت ثابت کر رہی ہے کہ حضرت علی، حضرت فاطمہ، حضرت حسن اور حضرت حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین معصوم تھے اور حضرت رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے خلفائے بھی تھے دوسرے کوئی خلیفہ نہیں ہو سکتا۔ اور انہیں حضرات اربعہ کا اور ان کے بعد (انکی نسل کے) دوسرے اماموں کا ہی اجماع معتبر ہے (یعنی) اللہ جس چیز کا ارادہ کرتا ہے اسکا پورا ہونا لازم ہے۔ اور حسب صراحت آیت کورۃ اللہ تعالیٰ بیت کو طاہر بنانا چاہتا تھا۔ اسلئے اہل بیت کہ معصوم ہونا ضروری ہے، گناہگار پاک نہیں ہوتا اور عصمت امامت (یعنی خلافت) کی شرط ہے اور چونکہ حضرت ابوبکر صدیق، حضرت عمر فاروق اور حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین بالاجماع معصوم نہ تھے لغو باللہ، اسلئے خلافت کا استحقاق صرف اہل بیت کو تھا۔ شیعہ فرقہ کا یہ استدلال غلط ہے۔



۱۔ آیت کا نزول اُمہات المؤمنین رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کیلئے ہوا  
ہاں یہ چاروں بزرگ ہستیاں حکم آیت میں داخل ہیں۔

۲۔ آیت عصمت پر دلالت نہیں کرتی، (ارادۂ تطہیر کا معنی عطا عصمت  
نہیں) دیکھو آیت وضو میں تمام اُمت کو خطاب کر کے فرمایا ہے:  
مَا يَرْيِبُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ  
یعنی: اللہ تعالیٰ تم پر کوئی تنگی ڈالنا نہیں چاہتا بلکہ تم کو پاک  
کرنا چاہتا ہے۔ (تو کیا ساری امت اسلامیہ کو اس آیت کی روشنی  
معصوم قرار دیا جاسکتا ہے؟)

اگر شبہہ کیا جائے کہ آیت تطہیر کا تقاضا تو گناہوں سے پاک  
کرنے کا ارادۂ الہیہ ہے (یعنی اگر گناہوں سے تم کو پاک کرنا چاہتا ہے)  
اور آیت وضو کا مطلب یہ ہے کہ اللہ تم کو نجاست اور غلاطت بدنیہ  
سے صاف و پاک کرنا چاہتا ہے اگر تم وضو کرو گے (تو بدنی نجاست  
دور ہو جائیگی) دونوں آیتوں میں ایک ہی قسم کی تطہیر نہیں ہے۔  
مگر یہ شبہہ بے اصل ہے دونوں آیتوں میں اللہ تعالیٰ کا ارادۂ  
تطہیر مشروط ہے آیت وضو میں مشروط بالوضو ہے، اور آیت  
تطہیر میں مشروط بالتقویٰ، یعنی اگر وضو کرو گے تو نجاست بدنی



سے پاک ہو جاؤ گے۔ اسی طرح : اے اہل بیت ! تم تقویٰ اختیار کرو گے تو گناہوں سے پاک ہو جاؤ گے۔

یہی وجہ ہے کہ جس طہارتِ بدنی حاصل کرنے کے لئے اللہ تبارک و تعالیٰ نے پانی کے استعمال کا طریقہ بنادیا، اور فرمایا : ”فَلَا تَخْضَعْنَ“ پس جس طرح طہارتِ بدن پانی کے استعمال سے وابستہ ہے اسی طرح طہارتِ باطن تقویٰ پر موقوف ہے۔

۳۔ امامت، (یعنی : خلافتِ ارضی) کے لئے عصمت شرط نہیں ہے۔ معصوم کی موجودگی میں غیر معصوم خلیفہ ہو سکتا ہے۔ دیکھو حضرت شموئل اور حضرت داؤد علیہم الصلوٰۃ والسلام کے موجود ہونے کے باوجود طالوت کو خلیفہ (بادشاہ) بنادیا گیا تھا۔ آیت مبارکہ میں آیا ہے :

” اِذْ قَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ اِنَّ اللّٰهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتَ مَلِكًا ۚ ”

بہر حال، مذکورہ تحقیقاتِ انیقہ سے جہاں اہل بیت



رَضُوْا لِلّٰہِ تَعَالٰی عَنْہُمْ اَجْمَعِیْنَ کا مقام و شرف عیاں ہوا  
 وہاں اہل بریت کے مصداق حضرات بھی ہمارے سامنے آ گئے۔  
 پس آیت قرآنی کو توڑ مروڑ کر پیش کرنے کی جسارت بھی ناکام  
 و نامراد رہی، وئی۔ اور یاد رکھنا چاہیے کہ قرآن مجید ہی  
 زندہ جاوید سدا بہار آسمانی کتاب ہے، اس میں کسی قسم کی  
 تحریف و خود ساختہ تفسیر کی مطلقاً گنجائش نہیں۔۔۔ اسی وجہ سے  
 حضرت مصنف رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اس وظیفہ میں فرمایا :  
 "وَادِّیْ اِلَیْمَائِہٖ وَنُصَحْ اَلْاَمَّةَ وَکَشَفْ الْعُجَّةَ  
 وَجَلَّی الظُّلْمَةَ وَجَاهِدْ فِی سَبِیْلِ اللّٰہِ وَعَبْدَ  
 رَبِّہٖ حَتّٰی اَتَاكَ الْیَقِیْنُ۔" (ختم شد)۔

تقسیم کار

شیخ محمد عثمان اینڈ سنز مدینہ چوک گاؤں سنگری